

Extra TIP

**NEUES ZUM ALDI PREIS:
ENTDECKEN SIE
VIELE ANGEBOTE
IN UNSEREM MAGAZIN
UND AUF ALDI-NORD.DE**



Jeden Tag besonders – einfach ALDI.

36. Jahrgang • Nr. 51 • Samstag • 17. Dezember 2022

Extra Tip Werbungs- und Vertriebsgesellschaft mbH

Wiesenstraße 1 • 37073 Göttingen

www.extratip-goettingen.de

Dittmar

Partner für Profis

Stahl & NE-Metalle
Stahlanarbeitung
Werkzeuge
Werkzeugmaschinen
Befestigungstechnik
Bauelemente
Arbeitsschutz / PSA
Betriebsrichtungen

Wir liefern
täglich mit eigenem
Fuhrpark nach
Göttingen

Heinrich Dittmar GmbH & Co. KG
Gipsmühlweg 33, 18-18 • 37520 Osterode am Harz

T [0 55 22] 50 01-0
F [0 55 22] 50 01-18
M info@dittmar-stahl.de

Besuchen Sie auch unsere Webshops!

www.dittmar-werkzeuge.de
www.dittmar-sba.de

GÖTTINGEN

Engels-Augen

Mit „Engels-Augen“ wird jetzt über die Sicherheit der Badegäste gewacht: Das Badeparadies hat in High Tech investiert, die Alarm schlägt, wenn ein Mensch in Not gerät.

SEITE 5

LANDWIRTSCHAFT

Gold-Olga

Eine Landwirts-Familie aus der Gemeinde Adelebsen wurde beim Milchlandpreis „Goldene Olga“ ausgezeichnet – vom Ministerpräsidenten persönlich.

SEITE 3

VERLOSUNG

Flic Flac

Der Zirkus Flic Flac mit Clown Anatoli Akerman ist mit seinem „Festival der Artisten“ zu Gast in der Region. Der ExtraTIP verlost heute Freikarten für das Highlight

SEITE 8

Fit für die letzte Runde?



Das große Weihnachtsrätsel geht heute in die vierte und damit 2022 in die letzte Runde. Zum Finale sind noch einmal neue Preise dazugekommen, unter anderem Fitness-Gutscheine.
Foto: milanmarkovic78-stock.adobe.com

GÖTTINGEN. Es ist Finale – nicht nur bei der Fußball-WM, sondern auch beim großen ExtraTIP-Weihnachtsrätsel.

Dabei sind für die letzte Runde 2022 noch einmal attraktive Preise dazugekommen:

Der ASC Göttingen von 1846 spendiert zwei Fitness-Gutscheine für ein ASC-Fitnessstudio nach Wahl – damit im Neuen Jahr Gänsebraten und Lebkuchen gleich wieder von den Hüften verschwinden können. Und Rittmeier Lammfellpro-

dukte aus Rosdorf spendiert ein kuscheliges Babylammfell – das hält im Kinderwagen oder auch als Spiel- und Krabbelunterlage den Nachwuchs warm. Auch noch neu dabei: Kalender, die mit außergewöhnlichen Bienen-Fotos durch Jahr 2023 füh-

ren. Mehr zu diesem Kalender steht heute auf Seite 10.

LETZTE GELEGENHEIT

Also: Auf zur fröhlichen Buchstabensuche, damit auch das vierte Lösungswort richtig auf

dem Coupon steht. Letzte Gelegenheit, seine Chancen auf einen der Preise zu vergrößern. Es winken viele Einkaufsgutscheine, Freikarten, Bücher, signierte BG-Trikots, Gutscheine für Theater, Kino und Badeparadies sowie vieles mehr. **Seite 4**

Ungebetene Besucher zum Weihnachtsfest

GÖTTINGEN. Am Sonntag, 18. Dezember, um 17 Uhr zeigt die Theatergruppe „stille hunde“ im Apex ihre Version von „Eine Weihnachtsgeschichte“. Weitere Vorstellungen folgen am Dienstag, 20. Dezember, und Mittwoch, 21. Dezember, jeweils um 20.15 Uhr.

Herr Scrooge arbeitet hart für sein Geld und hat nichts zu verschenken. Nichts und niemandem. Auch nicht zu Weihnachten. Da schon gar nicht. Herr Scrooge hält das Geschenkemachen nämlich grundsätzlich für eine unverantwortliche Geldverschwendung. Er spart lieber. Verständlich, dass Herr Scrooge

keine Freunde hat. Und so zieht er am Weihnachtsabend alleine in seiner ungeheizten Wohnung. Alleine? Nein, nicht ganz. An diesem Abend kommen ungebetene Besucher – und als die wieder verschwunden sind, ist Herr Scrooge ein anderer Mensch geworden.

Stille Hunde hat aus der berühmten Geistergeschichte von Charles Dickens ein raffiniert konstruiertes Zwei-Personen-Stück gemacht, das die Geschichte von der wundersamen Wandlung des boshaften Ebenezer Scrooge durch die Geister der Vergangenheit, der Gegenwart und der Zukunft satirisch zugespitzt auf die Bühne bringt.



Die Theatergruppe „stille hunde“ mit Christoph Huber (l.) und Stefan Dehler zeigt im Apex ihre Version der Weihnachtsgeschichte von Charles Dickens. Foto: stille hunde

OTZIPKA'S
Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Schlachtung und Herstellung

Allen unseren Kunden wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!

Unser Angebot vom 20.12.-31.12.2022

Rinderrouladen vom Jungbullen	1 kg	14,99 €
Schmorbraten vom Jungbullen	1 kg	13,99 €
Schweinelachsbraten vom Landschwein	1 kg	9,99 €
Putenbrust frisch und mager	1 kg	10,99 €
Schinkenwurst frisch und mager	100g	1,45 €
Lachsschinken lecker geräuchert	100g	2,04 €
Bratenaufschnitt verschieden sortiert	100g	1,85 €

24.12. u. 31.12.22: 7.00-12.00 Uhr
Vom 02.01.-07.01.2023 haben wir geschlossen

www.wurstauskrebek.de
Rote Str. 7 • 37434 Krebeck Hauptstraße 21 • 37434 Bilshausen
Tel. 05507-7988 Tel. 05528-982589

Drogen-Razzia in Gleichen

GLEICHEN. Die Zentrale Kriminalinspektion der Polizeidirektion Göttingen hat in der Woche nach umfangreichen Ermittlungen unter der Leitung der Staatsanwaltschaft Göttingen Durchsuchungsbeschlüsse in der Gemeinde Gleichen sowie an zwei Orten in Thüringen vollstreckt. Dabei ging es um den Verdacht des Betäubungsmittelhandels „in nicht geringer Menge“. Sechs Beschuldigte wurden vorläufig festgenommen. Bei den Durchsuchungen wurden mit dem Landeskriminalamt, der Feuerwehr sowie Experten des Technischen Hilfswerks sichergestellte Gefahrgüter unter Beachtung besonderer Sicherheitsvorschriften transportfähig gemacht. **OTS**

WEG DER MITTE
Institut für angewandte west-östliche Heilkunst

Ihr Partner für Gesundheitsbildung und Prävention •
Heilung und Meditation • BenefitYoga® und
BenefitYoga®-Therapie • Naturheilverfahren

Wir wünschen eine gesegnete Weihnachtszeit und freuen uns auf Ihren Besuch in der Ruhe-Oase im Herzen Göttingens (Groner Str. 11)

www.wegdermitte.de/goettingen
goettingen@wegdermitte.de • Tel.: 036072-8200

GÖTTINGER SCHLÜSSELDIENST

- Schlüsseldienst
- Schlossnotdienst
- Türöffnung
- Aufsperrdienst
- Notöffnung aller Art

24 STUNDEN SERVICE

0151 517 881 98
www.gsd-goettingen.de

inkl. Lieferung!
inkl. Montage!
0% Finanzierung

IDEEN FÜR IHRE KÜCHE

Küche Aktiv
Auswahl, Planung, Markenküche.

Günther's Küche Aktiv
Groner Landstr. 23
37081 Göttingen
Tel. 05 51 / 4 88 39 49
info@kueche-aktiv.com

JAHRESENDSPURT
20.12.2022 - 30.12.2022

SONDERÖFFNUNGSZEITEN
DI. - FR. 10:00 - 18:00 UHR

WILVORST
factory outlet
DAS MODE OUTLET
IN NORTHEIM

ANZÜGE
BEREITS AB *
129€

3 NEHMEN
2 ZAHLEN*

*DER RABATT BEZIEHT SICH AUF DAS JEWEILS GÜNSTIGSTE BEKLEIDUNGSTEIL.

bei jeweils 3 Teilen der gleichen Produkte:
Hemden | Hoson | Pullover
Gürtel | Schuhe

Notdienste

Notruf Polizei	110	Kinder- und Jugendtelefon	08 00 / 111 0 333
Feuerwehr/Rettungsdienst	112	Frauenhaus Göttingen e.V.	05 51 / 5 21 18 00
Allgemeinärztl. Bereitschaftsdienst	116 117	Elterntelefon	08 00 / 111 0 550
Krankentransport-Leitstelle	05 51 / 1 92 22	Privatärztlicher Notdienst	05 51 / 1 92 57
Gift-Informations-Zentrum	05 51 / 1 92 40	Zahnärztlicher Notdienst	05 51 / 3 07 14 44
Telefon-Seelsorge	08 00 / 111 0 111	Tierarzt-Notdienst:	www.tierarzt-notdienst-goettingen.de

Ärztlicher Notdienst Göttingen & Umland
Göttinger Notdienst-Ambulanz im Universitätsklinikum (Montag, Dienstag, Donnerstag 19-22 Uhr, Mittwoch und Freitag 15-23 Uhr sowie Samstag, Sonntag und Feiertage 8.30-23 Uhr)

Kinder- und jugendärztlicher Bereitschaftsdienst
Notdienst im Universitätsklinikum 05 51 / 70 70 92 45

Apotheken-Notdienst am Sonntag

Göttingen & Umland
Apotheke Grone Süd, Jonaplatz 2, (8-20 Uhr) 0551 / 9 39 18
Kreuzberg-Apotheke, Brüder-Grimm-Allee 2 (8-8 Uhr) 05 51 / 5 68 93
Apotheke dr. anschütz in Geismar, Hauptstraße 23a (10-16 Uhr) 05 51 / 500 780

Adelebsen/Dransfeld
Burg-Apotheke in Adelebsen, Lange Straße 43-45 (8-8 Uhr) 0 55 06 / 9 71 70

Radolfshausen/Eichsfeld
Eichsfeld-Apotheke in Bilshausen, Hauptstraße 403 (9-9 Uhr) 0 55 28 / 9 80 50
Markt-Apotheke in Duderstadt, Marktstr. 7 (11-13 und 17-19 Uhr) 0 55 27 / 9 82 50

Zahnärztlicher Notdienst im Eichsfeld
in Ebergötzen die Praxis Zahnarzt Freye, Telefon 05507 / 96 45 44 (Sprechzeit: 10 bis 11 Uhr oder nach Vereinbarung)
Sämtliche Notfallvertretungsdienste sind bundesweit abrufbar unter Telefon 116117 oder unter kvz-thueringen.de

Corona-Pandemie:
Wer befürchtet, sich mit Corona infiziert zu haben, wendet sich telefonisch an seine Hausarztpraxis oder ruft den Bereitschaftsdienst an: 116 117

KOMMENTAR

Büdchen statt Arztpraxis

Kurz vor Weihnachten hat eine Krankheitswelle das Land voll im Griff. Bus? Fährt nicht, weil zu viel Fahrpersonal krank ist. Hustensaft? Ist in vielen Apotheken vergriffen. Zusätzliche Kasse im Supermarkt aufmachen? Geht nicht wegen der vielen Krankheitsausfälle. So richtig dramatisch ist die Lage in vielen Arztpraxen. Das Personal hier leistet seit Beginn der Corona-Pandemie (und das ist nun schon eine ganze Weile her!) jede Menge Extra-Schichten. Dazu kommt: Wer in einer Praxis arbeitet, ist auch nicht immun gegen Viren, weshalb ab und an mal einer fehlt.

Zum gefühlt 100. Mal zeigt sich gerade: Das Gesundheitssystem hat auch einen Virus, und der darf ungehindert grassieren. Dabei haben wir einen Arzt als Gesundheitsminister. Der hat eine Idee, wie Arztpraxen entlastet werden können: 1.000 Gesundheits-Kioske fürs ganze Land.

Einmal die Fernsehzeitung, eine Dose Limo und dann noch den Verband wechseln? Ganz so soll es nicht aussehen, aber: Ein „niedrigschwelliges Beratungsangebot“ soll dazu beitragen, dass weniger Menschen in Arztpraxen oder Notaufnahmen gehen. Das Problem ist also nicht, dass es zu wenige Hausärzte in ländlichen Regionen gibt, die zunehmend Probleme haben, Personal zu finden? Oder der Bürokratiewust, der viele Ärzte davon abhält, eine eigene Praxis zu eröffnen? Sondern dass die Menschen zu oft zum Arzt gehen? Vor allem die, die nicht zum „Bildungsbürgertum“ gehören, sind offensichtlich gemeint, denn: Dieses Beratungsangebot soll in „sozial benachteiligten Regionen“ aufgebaut werden. Wörtlich heißt es vom Gesundheitsminister: „Selbst in strukturell schwachen Gebieten sollen alle die Möglichkeit haben, schnell und kompetent

in Gesundheitsfragen beraten zu werden und unbürokratische Hilfe zu erhalten.“ Sollte nicht jeder das Recht und die Möglichkeit haben, eine Arztpraxis aufzusuchen, wenn er gesundheitliche Probleme hat? Wer jetzt gegen die Gesundheits-Kioske auf die Barrikaden gehen will, kann aber getrost am Boden bleiben und sich in die Schlange vor der nächsten Arztpraxis einreihen. Die Gesundheits-Kioske sollen nämlich von Pflegekräften geleitet werden. Es könnte also sehr lange dauern, bis man Betreiber für diese Kioske gefunden hat. Denn arbeitslose Pflegekräfte gibt es ja bekanntlich nicht ganz so viele. Das weiß inzwischen jedes Kind. Hat sich nur noch nicht bis ganz oben rumgesprochen. Oder warum lautete der Vorschlag des Ministers gegen den Personalmangel auf Kinderstationen, Pflegepersonal von anderen Stationen abzuziehen?

STEFANIE ARNDT



Foto: Hospiz an der Lutter

10 Fragen zur Person

Daniel de Vasconcelos

Daniel de Vasconcelos ist seit April dieses Jahres Geschäftsführer im Göttinger Hospiz an der Lutter. Geboren wurde er am 24. Oktober 1975 in Bremen. Dort hat er auch einen Großteil seines Lebens verbracht. Bevor er nach Göttingen gekommen ist, war Daniel de Vasconcelos acht Jahre an vielen Stationen im ambulanten und stationären

Bereich der Hospiz- und Palliativarbeit in Bremen und Niedersachsen tätig – unter anderem als Bauherr und Projektplaner, aber auch im Bereich Fort- und Weiterbildung. Privat lebt er zusammen mit seiner Partnerin und Joshi, einem spanischen Wasserhund. Er verreisst gern – mal weit weg oder ganz nah in die Region.

1. Meine erste LP/CD/Download war ...

... „Falco 3“ von 1985. Das waren Songs zum Mitsingen. Die Kontroverse zu „Jeanny“ bekam ich überhaupt nicht mit.

2. Mein erstes Geld habe ich verdient ...

... ganz typisch mit Zeitung austragen. Damals brauchte ich eine vernünftige Musikanlage, denn der Kassettenrekorder reichte nicht mehr.

3. Die größte Erfindung der Menschheit ist für mich ...

... das Internet: Das Wissen der Menschheit mit einem Tastenkllick.

4. Erfunden werden müsste unbedingt noch ...

... ein Helfer, der uns vor zu viel Information – siehe Internet – schützt und das Wesentliche im Leben identifiziert.

5. Ich kann auf alles verzichten, nur nicht auf ...

... Joshi, unseren spanischen Wasserhund, der mich regelmäßige Auszeit nehmen lässt.

6. Wenn ich nur 15 Euro für den Wochenend-Einkauf habe, dann besorge ich davon ...

... vegetarische Gemüsebällchen, scharfen Senf, frisches Brot und alkoholfreies Bier – mittlerweile kann man auch nicht mehr für 15 Euro bekommen.

7. Meine Lieblingsrolle in einem Film oder Bühnenstück wäre ...

... der „Tatortreiner“ – nichts lehrt einen die Vergänglichkeit und Realität des Lebens besser als diese Aufgabe! Darüber hinaus genieße ich das Leben mit Freude, Ironie und Tiefe.

8. Wenn ich König von Südniedersachsen wäre, dann ...

... würde ich ausgewiesene Parkplätze einrichten für die Pflegekräfte im Schichtdienst von außerhalb; und genug Ladesäulen für die Zukunft der Mobilität

9. 2023 freue ich mich besonders auf ...

... das Sommerfest des Hospizes an der Lutter am Sonnabend, 2. September, von 15 bis 18 Uhr in unserem wunderschönen Hospizgarten.

10. In meinem Leben möchte ich unbedingt noch ...

... gerne mein CO₂-Konto für eine Kalifornien-Reise aufbrauchen: Die großen Nationalparks, das Lebensgefühl – und Freunde im Napa Valley besuchen.

Führerscheintausch geht weiter

Landkreis informiert: Fristen für den Umtausch in das aktuelle Format

LANDKREIS. Der Landkreis Göttingen weist darauf hin, dass die alten grauen oder rosafarbenen Führerscheine von Bürgern der Jahrgänge 1953 bis 1958 bis zum 19. Juli 2022 hätten umgetauscht werden müssen. Für die Jahrgänge 1959 bis 1964 gilt eine Frist bis zum 19. Januar 2023 für den Umtausch in das aktuelle Format des EU-Kartenscheins. Um Bußgelder zu vermeiden, rät die Kreisverwaltung allen Betroffenen zum Umtausch. Der neue Führerschein kann in den Führerscheinstellen an den

Standorten Göttingen und Osterode am Harz ohne vorherige Terminvereinbarung während der Servicezeiten beantragt werden. Rückfragen können am Standort Göttingen unter 0551 / 525 -2627, -2240 oder -2224 erfolgen. Im Altkreis Göttingen nehmen auch die Bürgerbüros der Gemeinden (mit Ausnahme der Stadt Hann. Münden) die Umtauschbeanträge ihrer Einwohner entgegen. Betroffene Einwohner der Stadt Göttingen müssen ihre Fahrerlaubnis bei der Fahrerlaubnis-

behörde der Stadt Göttingen 1953 geboren sind, müssen ihren Führerschein derzeit nicht tauschen.



So sehen die neuen Führerscheine aus. Foto: LeslieAnn-stock.adobe.com

Schickes Design, alltagstauglich

eichsfelder möbelcenter feiert 25 Jahre doppelte Verkaufsfläche

Das eichsfelder möbelcenter feiert in diesem Jahr die Verdoppelung der Verkaufsfläche vor 25 Jahren. Dieses Datum ist sicherlich ein würdiger Anlass. Aber das eichsfelder möbelcenter hat sich das Feiern auch mit seinen anderen Leistungen in den vergangenen 25 Jahren ganz ehrlich verdient: mit der überragenden Resonanz, dem fantastischen Zuspruch und dem großen Vertrauen der Kunden und der Menschen in

der ganzen Region. Im eichsfelder möbelcenter setzt man auf „gebrauchstüchtige Qualität“ und auf „langlebiges Design“ also schicke Möbel, die allen Alltagsanforderungen standhalten. Genauso werden die Möbel auch präsentiert. Alles ist sauber, ordentlich, sachlich und immer im aktuellen Design. Diese Philosophie zieht sich von der Außenfassade über die Werbung und Präsentation bis hin zu dem Super-Mitarbeitersteam.

Dabei wird vor allem das Team dem Anspruch an eine besondere Qualität gerecht. Die letzten 25 Jahre waren geprägt von Menschen, die sich eingesetzt haben, die die Belange beim Möbelkauf verstanden haben und die immer für ein Höchstmaß an Loyalität und Fairness gegenüber den Kunden, aber auch der Firma, standen. Möbelhersteller und Dienstleister werden beim eichsfelder möbelcenter ebenfalls immer nach den Kriterien Seriosität und Verlässlichkeit ausgewählt. Dank solcher partnerschaftlichen Verbindungen konnten in den wirtschaftlich schwierigen vergangenen zwei Jahren viele Herausforderungen gemeistert werden. All das kommt am Ende den Kunden zugute! – Dank Menschen, die mit ganz viel Herzblut bei der Sache sind. Heute steht das eichsfelder möbelcenter bestens aufgestellt da und kann mit größter Zuversicht in die nächsten 25 Jahre schauen.



eichsfelder möbelcenter
Ludwig-Erhard-Straße 1
37434 Gieboldehausen
Telefon 05528 / 999 666
eichsfelder-moebelcenter.de

- Anzeige -
ALDI spendet für Flügel Schlag und Elternhilfe

ALDI Nord ist für andere da – und das nicht nur als Grundversorger in den Filialen. Pünktlich zur Weihnachtszeit spendet die ALDI Regionalgesellschaft Münden 10.000 Euro für den guten Zweck. Die Summe wird gleichmäßig auf vier Organisationen aufgeteilt: Das Geld kommt dem Verein Flügel Schlag Göttingen, der Elternhilfe für das krebserkrankte Kind in Göttingen, dem AWO Hospiz in Hann. Münden sowie dem Kinder-Palliativ-Team „Kleine Riesen“ Nordhessen in Kassel zugute. „Alle Organisationen leisten einen wertvollen Beitrag für die Menschen in unserer Region. Vor allem in der Weihnachtszeit möchten wir diese wichtigen Organisationen unterstützen und freuen uns sehr über die Spendenmöglichkeit“, sagt Andreas Westerkofort, Geschäftsführer der ALDI Regionalgesellschaft Münden. Alle 25 ALDI Nord Regionalgesellschaften spenden zum Jahresende, zusätzlich zu ihrem über das Jahr verteilten Spendenbudget, je 10.000 Euro an karitative Zwecke in ihrer Region. So werden insgesamt 250.000 Euro gespendet. Mit dem sozialen Engagement direkt vor Ort kommt der Discounter seiner gesellschaftlichen Verantwortung nach.

Anerkennung für 22 Jahre Kulturförderung

Göttinger Verein „KUNST“ erhielt Ehrenamtspreis und Glückwünsche vom niedersächsischen Ministerpräsidenten

GÖTTINGEN. Der Verein Kultur unterstützt Stadt Göttingen („KUNST“) ist in Hannover mit einem Ehrenamtspreis ausgezeichnet worden. Der Vereinsvorstand um den Begründer Nils König war zur Verleihung in die Landeshauptstadt gefahren.



Preisverleihung mit (v.l.) Wilfried Arnold, Anne Moldenhauer, Stephan Weil, Inge Mathes und Nils König.

Foto: privat

Niedersachsens Ministerpräsident Stephan Weil hat insgesamt zehn Projekten den mit jeweils 3.000 Euro dotierten Niedersachsenpreis für Bürgerengagement verliehen. Gemeinsam mit dem Präsidenten des Sparkassenverbandes Niedersachsen, Thomas Mang, und VGH-Vorstandschef Ulrich Knemeyer ehrte Weil am Sonntagabend Vereine, Gruppen und Einzelpersonen, wie die niedersächsische Landesregierung mitteilt. Darüber hinaus wurde ein vom NDR ausgelobter Ehrenamtspreis von ebenfalls 3.000 Euro vergeben.

Einer der Preisträger in der Sparte Kultur ist der Göttinger Verein „KUNST“, der sich seit nunmehr 22 Jahren um die Kulturförderung und die Erhaltung der Vielfalt der Göttinger Kulturszene einsetzt. Die vier Vor-

standsmitglieder Anne Moldenhauer, Inge Mathes, Nils König und Willi Arnold nahmen den Preis in Hannover entgegen. „Wir sind sehr stolz und glücklich, den Preis erhalten zu haben

und freuen uns, dass damit unsere langjährige Arbeit gewürdigt wird. Das stärkt unsere Arbeit für die Göttinger Kulturszene sehr“, erklärte König für den Vorstand.

„Ich freue mich über den großen ehrenamtlichen Einsatz in unserem Land. Es ist nicht selbstverständlich, dass so viele Menschen jede Menge Zeit und Aufwand für Vereine, Pro-

jekte, Organisationen und das Miteinander investieren“, sagte der Ministerpräsident. Mehr als drei Millionen Menschen sind in Niedersachsen laut der Landesregierung ehrenamtlich tätig. „Mit dem Niedersachsenpreis für Bürgerengagement wollen wir diejenigen öffentlich würdigen, die sich meist ohne großes Aufsehen für das Wohl anderer einsetzen“, so Weil. Die Preisverleihung soll die Anerkennungskultur in Niedersachsen stärken und mehr Menschen für freiwilliges Engagement begeistern.

Beworben hatten sich dieses Jahr etwa 300 Einzelpersonen, Gruppen und Vereine aus dem ganzen Land. Geehrt wurden die Gewinner für ihr Engagement in Umwelt, Kultur, Soziales, Sport, Musik, Religion, Wohnen und Bildung. So wurden beispielsweise auch die „Sehbehinderten-Reporter“ aus Braunschweig ausgezeichnet, die das Geschehen bei Sportveranstaltungen und in Theatern für sehbehinderte Menschen hörbar und erlebbar machen. **PEK**

Wir stellen ein: Verkäufer (m/w/d)

Jetzt bewerben und **2.000 € Startprämie** sichern!*

Bewerbungen an: jobs@thiele.info · www.thiele.info

* Die Prämie gilt für alle eingehenden Bewerbungen ab dem 30.05.22. Weitere Informationen finden Sie in den Stellenausschreibungen.

THIELE

Ernennung zum Bölker-Verbot auch zum Ehren-Kreisbrandmeister Jahreswechsel '22/'23

LANDKREIS. Landrat Marcel Riethig hat Karl-Heinz Niesen den Titel „Ehren-Kreisbrandmeister“ verliehen, Albert Sasse und Heinrich Marx wurden zu „Ehren-Abschnittsleitern“ ernannt. Niesen hat das Amt des Kreisbrandmeisters von 1999 bis 2016 ausgeübt. In seiner Dienstzeit war er insbesondere im Rahmen des abwehrenden Brandschutzes an der Planung und Organisation des Heidkopftunnels von 2003 bis 2006 beteiligt und hat die Fusion der Kreisfeuerwehren Göttingen und Osterode im Rahmen der Kreisfusion mit vorbereitet. Zudem hat er sich unter anderem beim Einsatz während des Orkans Kyrill 2007 und dem Hochwassereinsatz 2013 an der Elbe verdient gemacht. Heinrich Marx war von 1999 bis 2018 Abschnittsleiter im Brandabschnitt Ost und unterstützte die Feuerwehrrbeit über drei Amtszeiten. Albert Sasse war von 2002 bis 2020 im Brandschutzabschnitt Mitte aktiv, er prägte insbesondere die Fortentwicklung der Umweltfeuerwehr. **LKGÖ**

GÖTTINGEN. Zum Schutz von Menschen und Gebäuden gilt zur Jahreswende 2022/2023 in der gesamten Göttinger Innenstadt wieder ein Verbot für Feuerwerkskörper der Kategorie F2. Innerhalb der Wallanlagen und auf dem Wall einschließlich des Albani-Parkplatzes darf am 31. Dezember und 1. Januar 2023 kein Feuerwerk der Kategorie F2 gezündet werden. **PDG**

Gesucht: Plasma-Spender

Plasmaspenden lohnt sich!!

2 Spenden pro Woche, 60 Spenden pro Jahr möglich.

CSL Plasma GmbH
im Carré (Weender Str. 75) 4. Stock
Tel. 05 51 / 49 50 60

Balkon kaputt?

SCHONLAU BAU

ganz genau!

Hardgesen
Telefon 0 55 05 - 94 79 00
www.schonlau-bau.de

Bargeld sofort!

Altgold/Silber-Ankauf

in jeder Form, zu Tageshöchstpreisen, auch Zahlungsdienstleistungen

Juweliere Schügl

Weender Straße 21, neben C&A
37073 Göttingen · Telefon 05 51-5 60 01

Erfolgreiche Handwerkerin

Friseurmeisterin Manuela Härtelt-Dören aus Göttingen ins Präsidium des Zentralverbands des Deutschen Handwerks gewählt

GÖTTINGEN. Seit knapp einem Jahr ist die Göttinger Friseurmeisterin Manuela Härtelt-Dören als Präsidentin des Zentralverbands des Friseurhandwerks die höchste Repräsentantin ihres Handwerks. Bei den Wahlen des Präsidiums des Zentralverbands des Deutschen Handwerks (ZDH) wurde Härtelt-Dören nun auch in den engeren Führungskreis des ZDH gewählt. „Ich bedanke mich herzlich für das Vertrauen und freue mich sehr über die Möglichkeit, zukünftig



Foto: ZV Friseurhandwerk/ Markus Hildebrand

noch stärker die Interessen unserer Handwerksgruppe zu vertreten. Das bedeutet gleichzeitig, die Belange und Interessen des Friseurhandwerks auf Bundesebene in Berlin und darüber hinaus in Brüssel noch stärker sichtbar machen zu können“, so Härtelt-Dören. Für Ina-Maria Heidmann, Hauptgeschäftsführerin der Handwerkskammer Hildesheim-Südwestfalen ist diese Wahl ein wichtiges Signal. „Eine erfolgreiche Handwerkerin aus unserem

Kammerbezirk vertritt nun die Interessen aller Gewerke in Berlin. Im Namen der Handwerkskammer möchte ich Frau Härtelt-Dören herzlich gratulieren.“ Der Zentralverband des Deutschen Handwerks ist das höchste politische Organ der Handwerksorganisation und vertritt die Interessen von einer Million Handwerksbetrieben mit mehr als 5,7 Millionen Beschäftigten und 360.000 Auszubildenden. **STAR**

Weil ehrt Barteröder Landwirts-Familie

Milchlandpreis für Hof Dörhage in der Gemeinde Adelebsen

LANDKREIS. Die Milchwirtschaft im Landkreis hat einen besonderen Grund zur Freude: Heike und Jan Dörhage aus Barterode in der Gemeinde Adelebsen haben sich gemeinsam mit ihren drei Töchtern im landesweiten Milchlandpreis-Wettbewerb den fünften Platz gesichert und dürfen sich mit ihrem Milchviehbetrieb zu den „Besten Milcherzeugern Niedersachsens 2022“ zählen.

Für diesen Erfolg wurde die Familie im Rahmen einer feierlichen Preisverleihung vom niedersächsischen Ministerpräsidenten Stephan Weil geehrt. Sie erhielt einen Geldpreis in Höhe von 500 Euro sowie eine Urkunde. Die Familie Dörhage bewirtschaftet in Barterode einen 90 Hektar großen Betrieb. Auf dem Hof werden 120 Milchkühe sowie 110 weibliche Nachzuchttiere gehalten. Die

Herde erbringt eine sehr gute Milchleistung von rund 10.800 Kilogramm pro Kuh und Jahr bei einem Fettgehalt von 3,87 Prozent und einem Eiweißgehalt von 3,31 Prozent. Der zweite Platz ging auch nach Südniedersachsen, den belegt der Milchviehbetrieb von Familie Wielert aus Einbeck. Elke und Andreas Wielert sowie Sohn Felix Wielert und seine Partnerin Laura Bleibaum wurden mit der „Silbernen Olga 2022“ und 2.000 Euro ausgezeichnet.

DER MILCHLANDPREIS

Das Besondere am Milchlandpreis-Wettbewerb ist, dass sich die ausgezeichneten Milchviehhalter nach ihrer Bewerbung einem mehrstufigen Beurteilungsverfahren unterzogen haben. Die Beurteilung der Kandidaten durch eine Fachjury richtet sich dabei grundsätzlich nicht nur nach den erreichten

Zielen, sondern auch nach der Systematik der Umsetzung von Maßnahmen und der Planung von zukünftigen Schritten.

Basis für die Beurteilung sind die vier Säulen der Nachhaltigkeit: Ökologie, Ökonomie, Tierwohl und Soziales. Es geht zum Beispiel um den gesamten Bereich des Herdenmanagements mit Fütterung, Tierhaltung und Tiergesundheit. Ebenso wichtig sind beim Milchlandpreis auch die betriebswirtschaftliche Beurteilung des Hofes aufgrund der Betriebsergebnisse sowie die Bereitschaft der Betriebsleiter zur Übernahme gesellschaftlicher Verantwortung. Damit wählt die Landesvereinigung der Milchwirtschaft Niedersachsen einen ganzheitlichen Ansatz in der Beurteilung, der bei der Vergabe derartiger Preise einzigartig sei. Prämiert wurden also die Top-Milcherzeuger Niedersachsens. **STAR**



Preisverleihung mit Jan und Heike Dörhage mit Tochter Pauline sowie Ministerpräsident Stephan Weil (l.) und Landvolkpräsident Dr. Holger Hennies (r.). Foto: Patrick Lux

Ticket Service

Veranstaltungen in unserer Region und bundesweit

gt-tickets.de

Jetzt Tickets sichern!

<p>Martin Rütter</p> <p>29.01.2023 18:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Die Vier Jahreszeiten</p> <p>20.01.2023 20:00 Uhr</p> <p>St. Blasius Kirche Hann. Münden</p>	<p>Maybebop – Best of</p> <p>05.05.2023 20:00 Uhr</p> <p>Stadthalle Northeim</p>	<p>Die Amigos</p> <p>27.05.2023 19:00 Uhr</p> <p>Stadthalle Osterode</p>
<p>Nico Stank - merkste selber</p> <p>29.10.2023 19:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>The Magical Music of Harry Potter</p> <p>22.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>The Australian Pink Floyd Show</p> <p>10.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Swiss Life Hall Hannover</p>	<p>die feisten</p> <p>12.03.2023 19:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>
<p>Holiday on Ice</p> <p>30.03.2023-02.04.2023</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Feuerwerk der Turnkunst</p> <p>24.01.2023 – 26.01.2023</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Wolf Maahn & Band Live 2023</p> <p>04.05.2023 20:00 Uhr</p> <p>Musa Göttingen</p>	<p>Der Herr der Ringe & der Hobbit</p> <p>22.03.2023 16:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>
<p>Die Schneekönigin</p> <p>12.02.2023 15:00 Uhr</p> <p>Eichsfelder Kulturhaus Heiligenstadt</p>	<p>ABBAMANIA - The Show</p> <p>26.10.2023 20:00 Uhr</p> <p>Stadthalle Göttingen</p>	<p>Dschungelbuch – Das Musical</p> <p>21.04.2023 15:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Helge Schneider</p> <p>18.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>
<p>Ina Müller & Band</p> <p>17.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Helene Fischer – Rausch live</p> <p>13.6.-18.6.2023 20:00 Uhr</p> <p>ZAG Arena Hannover</p>	<p>Musical Starlights – Best of Musical</p> <p>17.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Stadthalle Northeim</p>	<p>Axel Prah & Das Inselorchester</p> <p>13.01.2023 20:00 Uhr</p> <p>Stadthalle Northeim</p>
<p>Johann Strauss Revue</p> <p>08.01.2023 15:30 Uhr</p> <p>Eichsfelder Kulturhaus Heiligenstadt</p>	<p>Riverdance</p> <p>11.03.2023 20:00 Uhr</p> <p>Lokhalle Göttingen</p>	<p>Der kleine Prinz</p> <p>01.01.2023 18:00 Uhr</p> <p>W.-Bendow-Theater Einbeck</p>	<p>Alvaro Soler</p> <p>30.06.2023 19:00 Uhr</p> <p>Waldbühne Northeim</p>

Dies ist nur eine kleine Auswahl der buchbaren Veranstaltungen. Besuchen Sie uns in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatt oder online.

gt-tickets.de

Marktstraße 9, Duderstadt, Telefon (05527) 94997-70 Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9:00-15:00 Uhr, Do. 9:00-18:00 Uhr

Weihnachtsrätsel

SONDERVERÖFFENTLICHUNG

Gewinnspiel im Advent

Foto: Sabine Dietrich/AdobeStocks



Letzte Chance!

Bratpfel, Strohstern und Schlitten. Fehlt nur noch ein richtiges Lösungswort, um sich maximale Gewinnchancen beim diesjährigen Weihnachtsrätsel zu sichern. Also auf in die vierte Runde! Was diesmal gesucht ist, wird in einer Woche sehnsüchtig erwartet. Was oder wer das ist, erfährt man, wenn man die fehlenden Buchstaben fürs Lösungswort

in den Anzeigen auf dieser Seite sucht und findet. Die richtige Lösung kann man dann entweder unten auf dem Coupon oder unter gturl.de/weihnachtsraetsel (unbedingt mit „a“) eingeben. Es winken die nebenstehenden Preise, die allesamt von unseren Geschäftspartnern spendiert werden.

Dafür an dieser Stelle ein dickes Dankeschön!

Ausgelost wird wie immer nach der vierten Runde. Die Gewinner werden in diesem Jahr persönlich benachrichtigt. Also: Schnell noch einmal auf Buchstabensuche gehen. Am Dienstag, 20. Dezember, ist Einsendeschluss, sowohl online als auch für Postkarten mit Coupon. **STAR**

ExtraTIP-Weihnachtsrätsel 2022

CH I T K D



Runde 4

Name: _____

Anschrift: _____

Telefon/E-Mail: Alter: _____

Diesen Coupon ausgefüllt senden an: Extra TIP, Weihnachtsrätsel, Wiesenstraße 1, 37073 Göttingen. Einsendeschluss ist jeweils Dienstag nach Erscheinen. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Oder Sie geben das Lösungswort im Online-Coupon immer bis spätestens Dienstag nach Erscheinen an unter:

gturl.de/weihnachtsraetsel

Kundeninformation □ Ja, ich möchte (jederzeit widerruflich) unverbindlich Informationen zu Angeboten des Göttinger Tageblatts per E-Mail und Telefon erhalten. Ich bestätige, dass die Einwilligung freiwillig erfolgte. Der Nutzung meiner personenbezogenen Daten durch die Göttinger Tageblatt GmbH & Co. KG kann ich jederzeit telefonisch (0800 12 34 301), schriftlich (Göttinger Tageblatt GmbH & Co. KG, Vertrieb, Wiesenstr. 1, 37073 Göttingen oder per E-Mail (vertrieb1@gottinger-tageblatt.de)) widersprechen.

Datenschutz-Hinweis: Die Adressen der Gewinner werden in einigen Fällen an die Spender der Preise zwecks Gewinnzusendung weitergegeben.



Der große Adventskalender

JEDEN TAG NEUE PREISE GEWINNEN

gturl.de/adventskalender



Göttinger Tageblatt Göttinger Tageblatt

Das alles gibt es zu gewinnen

Die Geschäftspartner unserer Zeitung haben fleißig tolle Preise fürs Weihnachtsrätsel spendiert, so ist diese ansehnliche Preisliste zusammengelassen.

Junges Theater
Dreimal Gratis-Theaterbesuch für zwei

MM Konzerte
Zwei Freikarten für ABBA-MANIA und zwei Freikarten für die Tanzshow Riverdance

ASC Göttingen
Zwei Gutscheine in Höhe von jeweils 75 Euro für eines seiner Fitnessstudios (ASC Frauenstudio, ASC Performance oder ASC Sportzentrum).

Rittmeier Lammfellprodukte in Rosdorf
Ein Babylammfell

Pro City Göttingen
Zwei Einkaufsgutscheine im Wert von je 25 Euro

Kauf Park Göttingen
15 Center-Einkaufsgutscheine à 20 Euro

Gut Herbigshagen Duderstadt
Einmal Eseltrekking mit bis zu zehn Personen

Autohaus DiT
Vier Basketballbälle, unterschrieben von den Spielern der BG Göttingen, und ein von der Mannschaft signiertes BG-Trikot

Buchhandlung Thalia
Drei Göttingen-Wimmelbücher

Christoph, Sophie und Philip Dörnte
Moringer Bienenkalender

Tierpark Sababurg
eine Familien-Jahreskarte

Musa
Zwei Freikarten für Comedy-Star Ingo Appelt

Deutsches Theater
Gutschein für zwei – für einen Theaterbesuch nach Wahl

Kinos Lumière und Méliès
Dreimal ein Kinogutschein für zwei Personen

Badeparadies Göttingen
Acht Familienkarten (jeweils zweieinhalb Stunden Badespaß für zwei Erwachsene und zwei Kinder oder eine erwachsene Person und drei Kinder)

DRK-Kreisverband Göttingen-Northeim
Ein Teddybär und zehn Zauberwürfel aus Holz

Scheune der schönen Dinge in Volkerode
Einkaufsgutschein über 20 Euro für Deko in Haus und Garten

Tanzschule Krebs Göttingen
Ein Gutschein über einen Spezialkurs für zwei Personen im Wert von 114 Euro und ein Gutschein für drei Monate Tanz-Club (zum Beispiel Kinderkurs, Hip-Hop oder Zumba)

Verlag Die Werkstatt
Fünf hochwertige Sportbücher: Ben Graff – Schach!; Ben Redelings – 60 Jahre Bundesliga; Dietrich Schulze-Marmeling – 1990; Christoph Bausenwein – Dein Verein. Der BVB; Christoph Bausenwein – HSV forever and ever



Foto: Miska-stock.adobe.com

Schlosserei ALBRECHT Tel.: 5 77 52

Schlösser ★ Schließanlagen ★ Gitter
★ Geländer ★ Tore
★ Draht und Gitterzäune
★ Ausführung sämtlicher Reparaturen

N Göttingen · Kurze Geismarstraße 17
Eingang & Zufahrt auch über
>>Am Wochenmarkt<<

Rittmeier
Lammfellprodukte

Babylammfell	ab 49 €
Dekofell	ab 65 €
Schaffell gefärbt	ab 89 €
Babyschuhe	22 €
Handschuhe	50 €
Hausschuhe	60 €
Pantoffeln	50 €
Sitzkissen	25 €
Lammfellsohlen	9 €
Lammfellboots	89 €

www.rittmeier-wolle.de

Grabenbreite 6 37124 Rosdorf
Tel. 05 51/79 40 33
Mo – Fr 9 bis 13 Uhr
Adventssamstag 9–13 Uhr

Freude am Tanzen schenken!

Gutscheine für Tanzkurse erhalten Sie auch online unter ts-krebs.de

ADTV Tanzschule **Krebs**

05 51/7 46 14 | ts-krebs.de

Tickets die GESCHENKIDEE!

25 ATEMBERAUBENDE JAHRE

Riverdance 25 DAS ORIGINAL

„The Original ...the Best“
The Irish Times

Composed by BILL WHELAN | Produced by MOYA DOHERTY | Directed by JOHN MCCOLGAN

Sa, 11.3.23 - Lokhalle Göttingen

ABBA MANIA

Mi., 25.10.23 Stadthalle KS
Do., 26.10.23 Stadthalle Göttingen

JÜRGEN VON DER LIPPE

So., 14.05.23 Lokhalle Göttingen

Tickets an allen bek. VVK-Stellen www.mmkonzerte.de

Hausnotruf S

Allgemeiner Rettungsverband Niedersachsen-Süd e.V.
Jheringstraße 66 • 37081 Göttingen • 0551/77 00 525

Sie wollen möglichst lange in den eigenen vier Wänden wohnen bleiben? Kein Problem! Wir sind für Sie da!

Das Hausrufsystem des Allgemeinen Rettungsverbandes hilft Ihnen, länger unabhängig zu sein. An Ihrem Telefon wird ein Notrufsystem angeschlossen. Zusätzlich erhalten Sie einen kleinen Funksender, den Sie am Körper tragen. Mit diesem Funksender können Sie von überall in Ihrer Wohnung einen Alarm auslösen und der ARV sorgt dann dafür, dass Ihnen umgehend geholfen wird.

Technische Voraussetzungen
Notwendig ist ein Telefonanschluss und eine freie Steckdose. Am einfachsten und sichersten ist ein analoger Anschluss, aber auch bei Internet-Telefonie und anderen Anschlussarten bieten wir Ihnen eine Lösung an.

Anschlusskosten
einmalig 28,- Euro, entfällt bei ARV-Mitgliedern

Kosten des Grundpaketes
Die Kosten für das Hausnotrufgerät und die Rufbearbeitung in der Zentrale belaufen sich auf monatlich 25,50 Euro inkl. Schlüssel hinterlegung!

Kosten des Komfortpaketes
Die Kosten für den Einsatz des ARV, z.B. für den Transport des Schlüssels oder kleinere Hilfeleistungen müssen Sie leider selber tragen. Derzeit (2021) liegen diese bei 35,- Euro pro Einsatz.

Zuschüsse von der Pflegeversicherung
Bei Vorliegen einer Pflegestufe kann Ihre Pflegeversicherung einen Zuschuss in Höhe des Grundpaketes bewilligen. Im Komfortpaket wird dieser Zuschuss verrechnet.

Zusatzgeräte
An unsere Hausnotrufgeräte lassen sich viel Zusatzgeräte anschließen: Rauchmelder, Wasserschadensmelder, Sturzdetektoren u.v.m.

Was bieten wir?

1. Moderne Hausnotrufgeräte mit vielen Zusatzmöglichkeiten
2. Eine Notrufzentrale mit motivierten und gut ausgebildeten Mitarbeitern.
3. Einen Bereitschaftsdienst rund-um-die-Uhr mit qualifiziertem Personal, das heißt, unsere Mitarbeiter sind entweder
 - Rettungssanitäter oder
 - Krankenschwester/ Krankenpfleger

Soziales Engagement hat einen Namen

Engelsaugen fürs Badeparadies

Neues **SICHERHEITSSYSTEM** mit künstlicher Intelligenz vorgestellt

GÖTTINGEN. Zwölf Sekunden nachdem der Dummy an den Grund des Schwimmbeckens gesunken ist, vibriert die Smartwatch von Schwimmmeister Josef Bajorek: Notfall – bewegungsloses Objekt treibt im Schwimmbecken. Ein Bild erscheint auf der Smartwatch, dann die Position im Schwimmbecken. Sofort hechtet Bajorek ins Becken, taucht hinab – und bringt die Gummipuppe in kürzester Zeit an den Beckenrand. Die Bergungsaktion ist gelungen. Ermöglicht wurde diese schnelle Rettung durch eine neue Technologie, die im großen Becken des Badeparadieses Eiswiese installiert wurde: „Angel Eye“.

Das „Engelsauge“ funktioniert so: 14 Kameras sind in die Scheinwerfer des Schwimmbeckens eingebaut und scannen unaufhörlich den Grund. Eine Künstliche Intelligenz (KI) wer-

tet die Bilder in Echtzeit aus. Auf Bewegung reagiert sie unempfindlich, stattdessen registriert sie Bewegungslosigkeit. Sinkt ein Objekt hinab und rührt sich nicht, wird ein Signal an die Smartwatches der Schwimmmeister gesendet. Handelt es sich tatsächlich um einen bewussten Menschen in Not, kann die Position im Becken angezeigt werden – so wissen die Schwimmmeister sofort, wo sie gebraucht werden.

„Wir haben 14 zusätzliche Augen unter Wasser – das ist sehr hilfreich“, sagt Bajorek über „Angel Eye“. Bajorek ist bereits seit der Eröffnung 1998 Schwimmmeister in der Eiswiese. Er weiß: Bei der Bergung von Ertrinkenden zählt jede Sekunde. Länger als drei Minuten kann keine Person ohne bleibende Schäden unter Wasser bleiben. Durch die neu installierte Technologie wird das Personal schon nach zwölf bis 15 Sekunden

informiert und kann reagieren. „Sie können sich nicht vorstellen, wie schnell jemand wegen eines Aneurysmas oder eines Herzinfarktes beim Schwimmen abtaucht“, gibt Andreas Gruber zu bedenken. Er ist Geschäftsführer der Göttinger Sport und Freizeit GmbH (GoeSF), die unter anderem das Badeparadies Eiswiese betreibt. Von der neuen Technologie ist er begeistert: „Damit machen wir das Schwimmen noch sicherer.“ Zwar komme es vergleichsweise selten zu echten Notfällen. Aber wenn doch einmal ein Mensch versinkt, das weiß Bajorek aus Erfahrung, stelle man sich immer die Frage: „Was wäre passiert, wenn wir schneller gewesen wären?“

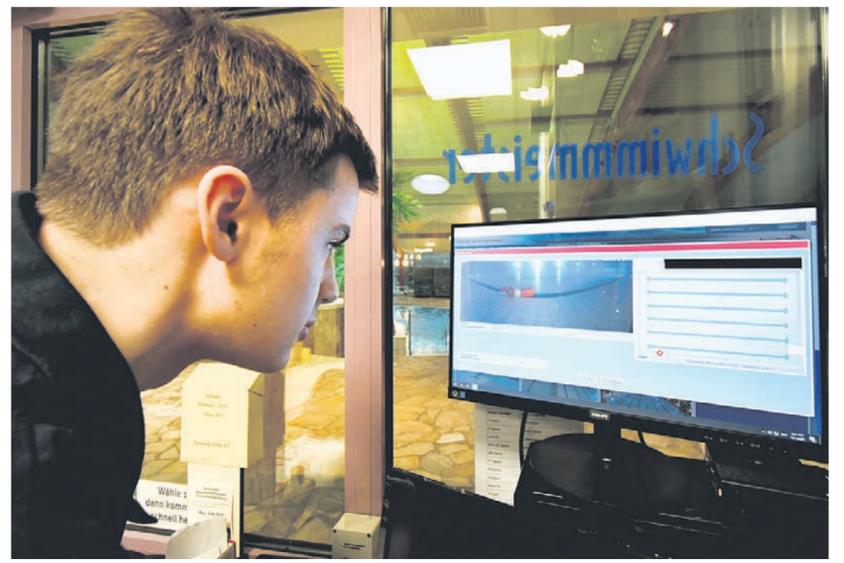
„DAS GIBT SICHERHEIT“

Auch die Schwimmer im Becken sind überzeugt. „Das gibt Sicherheit“, sagt Ruth Coppel-Ep-

ta, die gerade ihre Bahnen zieht. „Es kann immer mal etwas passieren, wenn man im Wasser ist. Und die Schwimmmeister können ihre Augen ja nicht überall haben.“

Positive Reaktionen auch von den drei Frauen des TSV Groß Schneen, die gerade Wassergymnastik machen: „Alle Achtung an die Betreiber, dass hier investiert wird. Sinnvoll wäre so etwas auch im Freibad, wo im Sommer immer so viel los ist.“

Zunächst einmal erprobt die GoeSF „Angel Eye“ nur im Hallenbad der Eiswiese. Doch es ist nicht ausgeschlossen, dass auch die Freibäder irgendwann nachgerüstet werden. „Ich spekuliere einmal, dass das System so überzeugend ist, dass es sukzessive auch erweitert werden kann“, sagt Gruber. Für einen Umbau müsste allerdings das Wasser abgelassen werden, damit die Kameras an den Schein-



Schwimmmeister Lasse Weber sieht auf dem Monitor, wenn jemand zu ertrinken droht, zusätzlich ertönt ein Alarmton. Foto: Christina Hinzmann

werfen mit eingebaut werden können. Die Technologie koste eine sechsstellige Summe – pro Bad.

KEINE DATEN-SPEICHERUNG

Um die Privatsphäre brauche sich niemand sorgen, sagt der Betriebsleiter Bäder der GoeSF, Ricardo Haas. Die Kameras film-

ten schließlich nur den Grund des Beckens. Da seien den größten Teil der Zeit nur Füße zu sehen. Außerdem werde die KI die Bilder in Echtzeit aus und speichere die Aufnahmen nicht.

Manchmal macht „Angel Eye“ seine Aufgabe sogar ein bisschen zu gut. Es komme schon mal vor, berichtet

Jung-Schwimmmeisterin Emma Mücke (19), dass die Smartwatch wegen eines Tauchrings vibriere. Oder wenn die Taucher ihre Schwebübungen auf dem Beckengrund machten. „Doch das System lernt durch uns und verbessert sich ständig“, sagt Mücke. Und im Zweifel laufe man lieber einmal zu viel als zu wenig. **SOE**

Blumige Kooperation

Domfestspiele und Landesgartenschau geben gegenseitig Rabatte

BAD GANDERSHEIM. Vom 11. Juni bis 13. August finden die Gandersheimer Domfestspiele 2023 statt. Wer im kommenden Jahr zu Gast in Bad Gandersheim ist, kann dann gleich zwei Großveranstaltungen besuchen: die Landesgartenschau vom 14. April bis 15. Oktober und die Domfestspiele. Die Festspiele mit ihrem passenden Motto „Uns blüht was“ und die Landesgartenschau Bad Gandersheim (Motto: „Garten. Fest.Spiele.“) kooperieren beim Ticketverkauf.

Mit einem LAGA-Tagesticket erhalten Besucher zu einem beliebigen Datum einmalig zehn Prozent Rabatt auf den Normalpreis beim Kauf einer Eintrittskarte der Gandersheimer Domfestspiele. Die Aktion ist gültig für die Abendstücke auf der Hauptbühne (außer „Robin Hood“ und das Studiostück „Frühstück bei Tiffany“). Einen Rabatt von 20 Prozent auf den Normal-

preis gibt es ab 17 Uhr für die Vorstellung der Domfestspiele, die am gleichen Abend auf der Hauptbühne vor der Stiftskirche stattfindet. Diese Konditionen gelten nach Verfügbarkeit und ausschließlich für Tagestickets der Landesgartenschau, nicht für Dauerkarten. Sie sind nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Die LAGA-Tagestickets müssen persönlich im Original in der Kartenzentrale vorgelegt werden.

Mit einer Eintrittskarte der Gandersheimer Domfestspiele für die Spielzeit 2023 erhalten Besucher, die vor Ort an den Kassen am LAGA-Haupt- und Stadteingang ein Tagesticket erwerben, einen Rabatt von 2 Euro.

FESTSPIELE-TICKETS ALS WEIHNACHTSGESCHENKE

Wer auf den letzten Drücker nach einem schönen Weihnachtsgeschenk sucht, kann an

Heiligabend von 9 bis 13 Uhr in der Kartenzentrale der Gandersheimer Domfestspiele persönlich Tickets für die 64. Spielzeit erwerben oder in diesem Zeitraum per Telefon buchen. Auch Geschenkgutscheine im weihnachtlichen Design sind in den verbleibenden Tagen vor Weihnachten erhältlich. Das Team der Gandersheimer Domfestspiele berät gerne und beantwortet individuelle Fragen.

INFOS UND TICKETS

Eintrittskarten gibt es über die Kartenzentrale der Gandersheimer Domfestspiele, Stiftsfreiheit 12, telefonisch unter 05382 / 955 3311 oder per Mail an kartenzentrale@gandersheimer-domfestspiele.de und bei www.gandersheimer-domfestspiele.de. Bis zum 31. Januar 2023 gilt ein Frühbucherrabatt für den Ticketkauf. **STAR**



Foto: privat

Defi in der Schwimmhalle

DLRG Adelebsen-Dransfeld hat lebensrettendes Gerät bekommen

ADELEBSEN. In Stadt und Landkreis Göttingen erleiden nach Angaben der Stadtverwaltung jährlich etwa 250 Patienten einen plötzlichen Herztod. Ein automatisierter externer Defibrillator (AED) kann Leben retten. Die DLRG Adelebsen-Dransfeld hat einen solchen Defi geschenkt bekommen.

Im Ernstfall kann ein sogenannter Defi bei einem Herz-Kreislaufstillstand helfen. Der Defibrillator wird von Laien-Erst-

helfern bedient. Ein solches AED-Gerät steht jetzt der Ortsgruppe Adelebsen-Dransfeld der Deutschen Lebensrettungs-Gesellschaft (DLRG) zur Verfügung.

Die Björn-Steiger-Stiftung hat der DLRG-Ortsgruppe den „Defi“ als Schenkung zukommen lassen, so Vorsitzender Andreas Paetsch. Den Kasten, in dem das Gerät deponiert ist, habe die örtliche Apotheke finanziert. Die Box ist öffentlich zugänglich im Foyer der Turn-, Sport-

und Schwimmhalle neben der Grundschule Adelebsen installiert worden, so Paetsch. In der Halle werden Sport- und Reha-Kurse für Kinder und Erwachsene bis ins hohe Seniorenalter angeboten. Die DLRG ist für die wöchentliche Funktionskontrolle und Wartung des „Defi“ zuständig. Die Björn-Steiger-Stiftung setzt sich seit mehr als 40 Jahren dafür ein, die Notfallhilfe und das Rettungswesen in der Bundesrepublik zu verbessern. **SKI**

Leerungstermine werden verschoben

LANDKREIS. Wegen der Weihnachtsfeiertage werden die Leerungstermine für Komposttonnen, Restabfallbehälter und Wertstoffe sowohl in Stadt und Landkreis Göttingen um einen Tag nach hinten verlegt. Von Montag, 26. auf Dienstag, 27. Dezember, von Dienstag, 27. auf Mittwoch, 28. Dezem-

ber, von Mittwoch, 28. auf Donnerstag, 29. Dezember, von Donnerstag, 29. auf Freitag, 30. Dezember, von Freitag, 30., auf Samstag, 31. Dezember. Ab dem 2. Januar erfolgt die Abfuhr der Abfälle wieder planmäßig. Infos unter www.gob-goettingen.de und www.landkreisgoettingen.de.



Foto: Pixel Shotstock-adobe.com

Bodybuilder gesucht

KASSEL. Das Staatstheater Kassel sucht Bodybuilder (m/w/d) für Friedrich Dürrenmatts Komödie „Die Physiker“ (Premiere am 25. März, Regie: Stef Lernous). Interessierte wenden sich für weitere Informationen an den Statistikerleiter Klaus Strube, Telefon 0151 / 62 40 97 12.

SERVICEWELTEN

www.goettinger-tageblatt.de

Wellness

Die Partner für Ihr Wohlbefinden

GÖTTINGEN CITY

Marlet Herrlitz - Fußpflege am Groner Tor

Fußpflege, Nageldesign (French Nails), Paraffinbad, Spangentechnik, Nagelpilzbehandlung, Hausbesuche. Spätere Termine möglich. Groner-Tor-Str. 14/15, 37073 Göttingen, Tel. 0173-5325734

HEIDEL HENNIGES COSMETIC & FUßPFLEGE

Im Cheltenham House! Hautverjüngung, Permanent Make-up, dauerhafte Haarentfernung, Naturnagelpflege, prof. Fußpflege nach med. Grundlagen. Theaterstr. 11a (Ladenpassage), 37073 Göttingen, Tel. 0551-43916

KOLLE & KRAATZ GbR Praxis f. Podologie + Kosmetik

Podologie (alle Krankenkassen), Med. Fußpflege, Fuß-Wellnessbehandlung, Kosmetik, Wellnessmassage, Maniküre, Depilation Nikolaistr. 2-3, 37073 Göttingen, Tel. 0551-57856

GRONE

Wellnessmassagen – Sandra Jagemann

LomiLomi'Oluea, TouchLife und Raindrop Massage, Lomi Face Treatment, Hausbesuche, www.goettingen-massage.de, sandra.jagemann@gmx.de, Kasseler Landstr. 86, 37081 Göttingen, Tel. 0160/99384177

OSTVIERTEL

Irene Müller Kosmetikstudio

Kosmetik, Nageldesign, Fußpflege, Lymphdrainage und Tiefenwärme Frieseweg 7, 37085 Göttingen, Tel. 0551-55015

Neuer Cat-Eye-Trend

Die Beauty-Looks 2022/2023

Die aktuelle Trendkollektion des Zentralverbands des Deutschen Friseurhandwerks beinhaltet auch angesagte Beauty Looks. – Zum Beispiel „All Eyes on Lips“, einem No-Make-up-Look. Dabei bringt getönte Tagescreme mit einem Hauch Rouge auf den Wangen den Teint zum Strahlen. Für noch mehr Frische wird ein roséfarbener Lidschatten vom inneren Augenwinkel in die Lidfalte nach außen verblendet und das bewegliche Lid mit einem Nudeton ausschattiert. Die Wimpern werden mit einer Wimpernzange in Form gebracht und mit einem farblosen Augenbrauengel getuscht. Die Augenbrauen werden geliftet und dauerhaft umgeformt. Die Lippen werden mit einem hellroten Lippenstift nur akzentuiert.

Auffälliger ist der „Reverse Cat Eye-Look“, der die sozialen Medien im Sturm erobert hat. Der dunkle Kajalstrich wird dabei nicht auf dem Lid, sondern am unteren Wimpernkranz aufge-



Reverse Cat Eyes haben die sozialen Medien im Sturm erobert. FOTO: ZV FRISURHANDWERK

tragen und nach oben zur Schläfe hin verblendet. Das bewegliche Lid wird mit einem silbernen Lidschatten für einen Metallic-Effekt stark geschminkt und bis unter die Augenbrauen weich verblendet. Die Wimpern werden kräftig mit schwarzer Mascara getuscht. Zum Abschluss werden die Lippen in einem Nudeton geschminkt und der Teint mit einem Hauch Rouge in Bronze aufgefrischt. ■ ZVFH/star

SÜDSTADT

Der lachende Fuß – Kerstin Schelper

Podologie, Fußpflege und Fußmassagen Windausweg 26, 37073 Göttingen Tel. 0551-72727

WEENDE

Angelina Lutz - med. Ästhetik, Temple of beauty und Beauty by Anastasia

Wir sind die Experten für Ihre Schönheit! Schauen Sie bei uns vorbei: www.temple-of-beauty.de und www.beautybyanastasia.de Tel. 0176-435 01 985 oder per Mail an info@heilpraktikerin-lutz.de

TIPP!

Auch wenn in diesem Jahr Energie gespart wird: Heizungsluft trocknet die Haut und auch die Haare aus. Deshalb ist es besonders im Winter wichtig, ein mildes Shampoo zu verwenden, am besten mit niedrigem pH-Wert.

SERVICEWELTEN

WELLNESS

Sie möchten Ihr Unternehmen oder Ihre Dienstleistung auf dieser monatlich erscheinenden Sonderseite präsentieren? Kontaktieren Sie uns, wir beraten Sie gern:

Telefon 0551 901-483

E-Mail s.schwarzburger@goettinger-tageblatt.de

Anzeigenschluss jeweils Dienstag vor Erscheinungstermin.

KLEINANZEIGEN

STELLENMARKT

STELLENANGEBOTE

SOZIALE / PÄDAGOGISCHE BERUFE

Wir suchen zum nächstmöglichen Termin:

STUDENTENWERK GÖTTINGEN
STIFTUNG ÖFFENTLICHEN RECHTS

Psychologischer Berater (m/w/d)
in Vollzeit 39,80 Std., befristet

Näheres unter:
<https://karriere.studentenwerk-goettingen.de/m4x6p>



Psychologischer Berater (m/w/d)
in Teilzeit 25,00 Std., unbefristet

Näheres unter:
<https://karriere.studentenwerk-goettingen.de/psnaa>



Studentenwerk Göttingen · Platz der Göttinger Sieben 4 · 37073 Göttingen

WEITERE BERUFSFELDER

LANDTECHNIK HILMER GmbH

CLAAS

Mit uns in die Zukunft! Wir bauen unseren Firmenstandort in Moringen neu und suchen kurzfristig Verstärkung!

Sachbearbeiter Auftragsabwicklung (m/w/d)

in Vollzeit oder Teilzeit für Auftragsabwicklung und Bestellung von Maschinen, telefonische und schriftliche Korrespondenz mit Kunden und Lieferanten, Terminkoordination und interne Abstimmung mit Fachabteilungen, Daten- und Stammdatenpflege sowie Dokumentenmanagement und allgemeine Assistenz- und Sekretariatsaufgaben.

Schriftliche Bewerbung bitte an:
Landtechnik HILMER GmbH
Fühlingsweg 1+3 · 37186 Moringen
☎ 0 55 54 / 99 32 - 00 · m.hilmer2@hilmer-gmbh.de
weitere Informationen unter: www.hilmer-gmbh.de

MITARBEITER IM FRÜHDienst (m/w/d)
zu sofort gesucht!!!

Wir suchen zu sofort für unseren Frühdienst MitarbeiterInnen. Die Tätigkeit liegt in den frühen Morgenstunden, zwischen 4.00 und 8.00 Uhr. Die Arbeitstage sind Montag bis Samstag oder nach Absprache auch frei wählbar. Die Tätigkeit ist sowohl in Teilzeit, sowie als geringfügige Beschäftigung möglich.

Deine Vorteile:

- Willkommensbonus von bis zu 400 EUR
- Attraktive Vergütung
- Eigenverantwortliches Arbeiten
- Persönliche Einarbeitung
- Deutschkenntnisse in Wort und Schrift

Würde ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie Ihre Bewerbung an:
ZVG Göttingen - Eichsfeld GmbH
Dransfelder Str. 1 · 37079 Göttingen
☎: 0551 - 905 551563
info-goe@zustell-logistik.de

SEKRETÄR/IN INGENIEURBÜRO
gesucht; flexible Arbeitszeiten ca. 10-20 Stunden/Woche in Bovenden/Harste, leistungsgerechte Bezahlung; Anforderungen: sicherer Umgang mit MS-Office, Englischkenntnisse
Bewerbungen: contact@blumberg-engineers.de

Treckerfahrer für Winterdienst
gesucht. Bitte melden Sie sich unter G6997179 o. 01715471727

HAUS- UND REINIGUNGSPERSONAL
Achtung Frühauflsteher
Zuverlässige Reinigungskräfte für Objekt in Göttingen gesucht. Arbeitszeit Mo-Do, 2 Std. tägl. ab 5.30 Uhr, 15€/Std. auf 520€ Basis. Plan & Clean UG ☎ (0151) 1400141

MINI- UND NEBENJOBS

MEGA IN FORM? FRÜHSPORT GEFÄLLIG? KEINE KOHLE?

Wir suchen für unser Anzeigenblatt, „Extra Tip“ in Göttingen und Umgebung

Zusteller m/w/d

- Benniehausen
- Grono
- Mengershausen
- Reiffenhausen
- Roringen
- Diemarden
- Lenglern
- Obernjesa
- Reinhausen
- Weende

Auch Springer mit PKW gesucht!!!

Interessenten melden sich bitte Montag-Freitag zwischen 8.00 und 15 Uhr unter 0551/901-553 oder am besten per Email! Einfach Name, Geburtstag, komplette Wohnadresse und Telefonnummer mit dem Hinweis „Zustellerbewerbung“ an s.lechte-kranz@zustell-logistik.de senden.

- Mindestalter 14 -

ZVG Göttingen-Eichsfeld
Göttingen-Eichsfeld

ZVG Göttingen-Eichsfeld GmbH
Dransfelder Straße 1
37079 Göttingen
0551/901-553
s.lechte-kranz@zustell-logistik.de

STUDENTEN/INNEN (m/w/d) FÜR INVENTURPROJEKT GESUCHT
vom 02.01.2023 - 20.01.2023, 13.00€ / Std. zzgl. 14€ Spesen/Tag. Sei dabei und begleite unser Lieferservice-Team zur Warenzählung im Lebensmittelhandel. Flexible Einsatztage möglich (2-5 Tage pro Woche), z.T. Übernachtungen in überregionalen Gebieten. Morgendlicher Treffpunkt: 07.30 Uhr Blauer Turm, Pl. d. Göttinger Sieben 5, Göttingen. Dich erwarten gut gelaunte Kollegen, freundliche Kunden und ein abwechslungsreicher Arbeitstag. Verlängerung der Anstellung als Werkstudent möglich. Wir freuen uns auf Dich!
P&K Vertriebs GmbH 0551-30702500 karriere@pundk-goettingen.de
Für Fragen steht Dir Meikel Lustig gerne zur Verfügung.

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Thomas Mühlhaus Fahrzeug-Ankauf
PKW-LKW-Transporter-Unfall
☎ 0 55 27 / 99 64 200

WOHNMOBILE / -WAGEN

Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohnwagen!
☎ 0800-1860000 (kostenlos)
www.ankaufwohnmobile.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel. 03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

VERANSTALTUNGEN

Antik Flohmarkt Hann. Münden
Weserpark, ohne Anmeldung ab 7 Uhr

KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

FIAT

Fiat Panda, Bj. 2009, 61Tkm, Garagenwagen, TÜV 4/24, 2.750€. ☎ (0 15 90) 3 00 96 31

OPEL

Opel Meriva, Rentnerfahrzeug, VB 3500€ ☎ (05 51) 8 33 06

IMMOBILIENMARKT IM EXTRATIP
Anzeigenannahme unter:
0800 / 1 23 44 05

IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

EIGENTUMSWOHNUNGEN

Einzugsbereite, helle, vollst. kernsanierte 3 ZKB + Balkon Brockenweg 5, 37081 GÖ. 67qm, 1. Etage. Bei Bedarf mit Garage 237.000 EUR
☎ 05657 509 998 3

HÄUSER

GÖ. Umkreis 25 km, Reihenhäuser zu verk. o. zu verm., 120 m², 4 ZKBB, Terrasse, Keller. ☎ (01 52) 34 52 31 51

IMMOBILIENKAUF-GESUCHE

EIGENTUMSWOHNUNGEN

PRIVAT: Suche ETW
☎ 0551-28878667

HÄUSER

SUCHE MFH v. Privat
☎ 0551-28878667

Haus v. Privat gesucht
☎ 0551-28878667

MIETANGEBOTE

3 ZIMMER

Geislar schöne 3 Zi.-DG.-Whg., 75m², Kü., Du-Bad, Blick über GÖ, z. 1.3.23 KM 640 € + NK 130 € ☎ Z 369 175

4 ZIMMER / GROSSWOHNUNGEN

4-Zi. Whg., Ost-Stadt, 96m², KM 750 + NK bish. 90€, EG, Balkon, schöne Auss., gr. Wohnzi., EBK, kl. Keller, ruhiges NR-Haus, ab 03.2023
☎ Z 362 176

GARAGEN / EINSTELLPLÄTZE

Garage und Stellpl. in GÖ zu verm.
Tel. 5474547

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Suche 2 ZW f. Prof. (Ukraine)

Suche für ukrainische Familie (2 Personen, Prof. (deutschsprachig) und Ehefrau) 2 ZW, ggf. mit Küche o. möbliert ab 01/23 oder 02/23 oder 03/23 bis 520€ kalt. Umkreis 5 Km GÖ 0175-9229659

4-5 Zi Whg od. Haus zur Miete

Ärzte-Ehepaar sucht 4-5 Zi Whg oder Haus ab ca. 140qm in Göttingen zur Miete ☎ 01 72 -5 46 65 02

alleinerziehender Vater mit einem Kind s. 2 Zimmer-Whg in Göttingen bzw. Umkreis bis 20 km.

☎ (01 76) 75 14 90 01

Junger Mann su. SGB-II-kompatible Whg. (bis 491,-€ KM) in Duderstadt.

☎ 01573/1777875

EINSCHLAFEN MIT DEN NEWS VON MORGEN

ZEITUNG, WO DU WILLST. Unser E-Paper direkt im Web oder als App. abo.Goettinger-Tageblatt.de/vorteile

IBC GUSSKHEIZESSEL für Holz & Pellets, 10 Jahre Garantie! Ab 7.499 € bis zu 30% Förderung

www.ibt-technik.de
☎ (0 36 32) 66 74 70

Su. empath. Menschen als Haushalts-hilfe bzw. Pflegekraft od. Assistenz.

Regelmäßig oder gelegentl. nach Abspr., Frau mit Handicap, geistig fit ☎ (01590) 6313473 o. (0171) 3293 496

Hausmeisterservice Sejdić, Trockenbau, Pflaster- u. Fliesenarbeiten, Gartenpflege, Reparaturen im u. am Haus, Winterdienst

☎(0551)2054278 o. ☎(0172)1991842

Sanierung Umbau Pflaster Kellerabdichtung Kanaltrennung Baugeschäft W. SEITZ

☎ 05 51 / 78 13 53 ☎ 01 70 / 34 18 167

>>> Shanty-Chor sucht Sänger und Instrumentalisten, Raum Duderstadt.

☎ (01 70) 4 48 26 25

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

Achtung Achtung! Bargeld für Porzellan, Silberbestecke, Teppiche, Fotoapp., Militaria, Pelze, Schmuck, Uhren jeg. Art, uvm. ☎ (0151) 67344504

Ankauf von Gebrauchtmöbeln, Wohn-Accessoires, gerne ganze Nachlässe.

Herr Wagner ☎ (05 51) 25 03 83 79

Sitzsack schwarz, 160x140cm, 25€

BÜRO

Haben Sie PC-Probleme? Ich helfe Ihnen gerne vor Ort fachmännisch und schnell bei der Lösung ☎ 0551-381 93 50

MUSIK

Kaufe LPs & CDs ☎ (0 55 09) 92 47 49

GARTEN

Garten & Grundstückspflege • Pflasterarbeiten • Hausanstrich • Hausreinigung ☎ 0177 - 56 38 241

KUNST- UND SAMMLERMARKT

Kaufe Kunst bis 1960, Galerie Ahlers ☎ (05 51) 57 0 56

BAUEN & WOHNEN / BAUMARKT

Moderne Heiztechnik • Schöne Bäder Grimmig, Barterode, ☎ 0 55 06 / 454

Poln. Firma mit Fachwissen übernimmt Maler-, Putz-, Trockenbau- u. Renovierungsarb. ☎ (01 77) 590 04 14

HANDWERKER sucht Haus von Privat ☎ 05507-8911868

HOBBY UND FREIZEIT

Modellisenbahn gesucht: Anlagen, Sammlungen, Zubehör. 0170/2229810

SPORT

Kettler Heimtrainer, sehr gut erhalten, VB 65€. ☎ (01 52) 22 07 52 46

Dienstleistungen

Fliesenleger ☎ (01 60) 97 73 96 54

TIERMARKT

Kleine HD-Heuballen 22, zu verk. ☎ (01 51) 23 44 71 83

VERSCHIEDENES

Fühle dich von mir geliebt. www.wlig.de

Tabletschulungen

Kostenlose Tabletschulungen für Ihre ersten Schritte ins Digitale. Grundlagen, Umgang mit Apps. Kein Vorwissen erforderlich. Einzelschulung. Fragen und Anmeldung: ☎ (05 51) 9 01-3 65 od. E-Mail: s.sebode@goettinger-tageblatt.de

IBC GUSSKHEIZESSEL für Holz & Pellets, 10 Jahre Garantie! Ab 7.499 € bis zu 30% Förderung

www.ibt-technik.de
☎ (0 36 32) 66 74 70

Su. empath. Menschen als Haushalts-hilfe bzw. Pflegekraft od. Assistenz.

Regelmäßig oder gelegentl. nach Abspr., Frau mit Handicap, geistig fit ☎ (01590) 6313473 o. (0171) 3293 496

Hausmeisterservice Sejdić, Trockenbau, Pflaster- u. Fliesenarbeiten, Gartenpflege, Reparaturen im u. am Haus, Winterdienst

☎(0551)2054278 o. ☎(0172)1991842

Sanierung Umbau Pflaster Kellerabdichtung Kanaltrennung Baugeschäft W. SEITZ

☎ 05 51 / 78 13 53 ☎ 01 70 / 34 18 167

>>> Shanty-Chor sucht Sänger und Instrumentalisten, Raum Duderstadt.

☎ (01 70) 4 48 26 25

GESCHÄFTLICHE EMPFEHLUNGEN

Seit über 60 Jahren

Erd- Feuer- Seebestattungen
Friedwald, Überführungen
Bestattungsvorsorge

GÜNTHER BESTATTUNGEN

Wir beraten Sie gern.
24 Stunden dienstbereit
Tel.: 50 48 30
Pfalz-Grona-Breite 86 · 37081 Göttingen
www.guenter-bestattungshaus.de

BEKANNTSCHAFTS-ANZEIGEN

BEKANNTSCHAFT

ER SUCHT SIE

Männl., 51 J. alt, single, sucht nette Frau ☎ (01 73) 2 49 31 03

PARTNERVERMITTLUNG GWERBLICH

Hedwig, 67 J., gutaussehend, mit Top-Figur. Bin natur-/musikliebend, eine gute Köchin u. Hausfrau. Oft fühle ich mich einsam, denn mir fehlt ein bodenständ. Mann, der in seinem Leben noch Platz für eine liebev., zärtl. Frau wie mich hat. Ruf üb. PV an u. lass uns noch vor Weihnachten zusammen kommen. Tel. 0176-34498341

KONTAKTBÖRSE / EROTIK

GÖ! - Maschmühlenweg 56 - Stern/Vronne
große Brüsten
OW 95 DE
www.ladies.de - 0157-33505444

Lisa aus Göttingen 0174-863 5976

ANZEIGENANNAHME & -BERATUNG

0800 / 1 23 44 05

Extra TIP

erscheint jeden Samstag

Impressum

Verlag:
Extra Tip Werbungs- und Vertriebsgesellschaft mbH
Wiesenstr. 1 · 37073 Göttingen
info@extratip-goettingen.de

Preisliste Nr. 15 vom 01.01.2022
Verbreitete Auflage 78.365
Anzeigenschluss für gestaltete Anzeigen:
Mittwoch 14.00 Uhr

Kundenservice:
☎ 05 51 / 901-1
info@extratip-goettingen.de

Belagendisposition:
belagen.wochenblatt@nadsack.de

Redaktion:
Stefanie Arndt
arndt@extratip-goettingen.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Axel Poelen

Geschäftsführer und V.i.S.d.P.:
Günter Evert

Druck:
Druckzentrum Niedersachsen
Gutenbergsstraße 1 · 31552 Rodenberg

Verteilung:
ZVG Göttingen-Eichsfeld GmbH

Leserbriefe
Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor.

Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und Anzeigen sowie alle redaktionellen Texte und Fotos sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der schriftlichen Zustimmung.

Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr.

Unterstützen Sie Menschen in Not!

Helfen Sie jetzt!
www.drk.de

Deutsches Rotes Kreuz e.V.
IBAN: DE63 3702 0500 0005 0233 07
BIC: BFSWDE33XXX
Spenden zweck: Nothilfe Ukraine

Deutsches Rotes Kreuz Ukraine #Nothilfe

Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland

Unsere Fashion Week ist hier.
Unsere Jobs gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

Rufen Sie doch einfach an.

Telefonische Anzeigenaufnahme:
0800 / 1234 405

GPZ
Geprüfte Prospektzustellung BVDA

BVDA
Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis bitte keine kostenlosen Zeitungen an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

AD A
AUFLAGE KONTROLLE ANZEIGEN BLÄTTER VERBUND

BVDA
Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis bitte keine kostenlosen Zeitungen an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

Adventssamstage
bis 18 Uhr für Sie geöffnet

Wiglo Wunderland

TIPP Künstlicher Tannenbaum mit LED Beleuchtung

LETZTE CHANCE!

ca. 90 cm

EINEN SCHÖNEN 4. ADVENT WÜNSCHT IHR WIGLO-TEAM

Mit 20 LED!
In grün oder weiß!
Batteriebetrieben!

9,99

Großposten Schwingstühle eingetroffen!

„Sally“ 50 x 62 x H99 cm Chromgestell, Webstoff grau/blau **159,99***

„Calli“ 49 x 61 x H98 cm Graphitgestell, Webstoff grau **159,99***

„Sally“ oder „Calli“ bis 150kg **2 Stühle 50,00**

je Stuhl statt: 70,99* nur **29,99**

„Jenny“ 44 x 59 x H94 cm Chromgestell, Webstoff grau **229,99***

„Luna“ 43 x 60 x H98 cm Chromgestell, Mikrofaser, Flamingofarben **229,99***

„Luna“ oder „Jenny“ **4 Stühle 80,00**

je Stuhl statt: 50,99* nur **24,99**

„Manacor“ 45 x 59 x H97 cm Chromgestell, Samtstoff grün, Taschenfederkern **399,99***

„Manacor“ bis 140kg **4 Stühle 140,00**

je Stuhl statt: 30,99* nur **39,99**

NEU Couchtische im Marmorlook, versch. Modelle

60% RABATT

in 100 x 60 x H40 cm oder 80 x 80 x H38 cm
Aus Metall / Glas **je nur 19,99**

49,99*

NEU Wandregal Case Antikes Koffer-Design

Geschenk Tipp

40 x 60 cm **je nur 19,99**

60 x 80, 2-türig statt: 69,99* nur **29,99**

69,99*

NEU Bild Lorna gerahmt

30 x 40 cm **2,99**

5,99*

NEU Deko-Panel verschiedene Größen und Motive

„Tali“ 25 x 35 cm **1,99**

4,99*

„Adora“ 50 x 50 cm **3,99**

7,99*

„Grap“ 50 x 100 cm **7,99**

14,99*

„Jad“ 68 x 98 cm **9,99**

19,99*

NEU Tisch- und Stehleuchten verschiedene Modelle

Mosaik silber **14,99***

Tischleuchte „Susa“ H37 cm Schirm Ø 23 cm **7,99**

weiß oder schwarz lackiert **20,99***

Stehleuchte „Meike“ mit Schalter H73 cm Schirm Ø40 x H22cm **9,99**

H145cm mit Fußschalter statt: 49,99* nur **19,99**

TIPP Winter-Steppbett Pinsonik Steppung, 135x200cm

Atmungsaktiv und temperaturausgleichend
Warme, bauschige Füllung
Für Allergiker geeignet
100% Mikrofaser

Fadenlose Kante
90° Grad Ecken

14,99

NEU Mako-Satin-Bettwäsche 100% Baumwolle, verschiedene Modelle

Geschenk Tipp

Kleine Wolke

Passende Spannbettlaken im Markt erhältlich!

155 x 220 cm + 80 x 80 cm **9,99**

29,99*

TIPP Gourmet Grill und Raclette

FÜR 8 PERSONEN
inkl. 8 Pfannen & Spateln

1200 Watt **24,99**

passend dazu: Emmi Raclette-Käse Scheiben Classic 200g oder Pfeffer, Chili, Tomate/Oregano 150g **5,00**

4 Pack. Ihrer Wahl je Pack. 1,49 kg 6.25/8.33

Streusalz im 10 kg Beutel **2,99**

10 kg 0,30

FFP2 Masken schütze Dich und Andere!

in versch. Farben **20er Pack. 5,99**

Stück 0,39

Was für ein FESTSCHMAUS!!
Jetzt bei Wiglo alles fürs Festessen kaufen!

Ungarische Hafermastgans mit Innereien HKL A **25,00**

5,2 kg kg 4,81 **5,2 kg 25,00**

Glühwein viele verschiedene Sorten **1,49**

2,99*

Dornfelder Rotwein trocken 12,5% halbtrocken 11,5% lieblich 10% vol. **10,00**

6 = je 750ml Flasche 2,19 Ltr. 2,22

Graf Artos Beerenperlwein 8% vol. **1,11**

0,75 Ltr. Flasche kg 1,48

Gourmet-Ente halbe Ente gewürzt und gebraten, ohne Knochen **4,99**

320g Pack. kg 15,59

Apfel-Rotkohl 720ml Glas **1,29**

Ltr. 1,79

Stremellachs Natur oder Pfeffer **2,79**

je 125g Pack. kg 22,32

Schwarzer Heilbutt ca. 180g Pack. **19,99**

1kg kg 19,99

Surimi-Garnelen verschiedene Sorten: Knoblauch, Chili, in Lake **2,49**

je 320g Becher kg 7,78

Milka Pralinen verschiedene Sorten **0,99**

110g Pack. kg 9,00

Milka Choco Mini Stars **1,00**

185g Pack. kg 5,41

Knack + Back Mehrkornbrötchen **0,99**

310g Pack kg 3,19

Geflügel-Jagdwurst oder Fleischwurst und Jagdwurst vom Schwein **2,99**

je 1kg Stück 4,99*

Roastbeef ca. 800g Pack. **11,99**

1kg 14,99*

Rumpsteak 3 x ca. 200g **12,99**

1kg 15,99*

Bockwurst oder Wiener Würstchen ca 800 g Pack. **3,33**

je 1kg 5,99*

passend dazu: Kartoffelsalat mit Essig & Öl, Mayonnaise oder Joghurt **2,22**

je 500g Becher 3,49*

Hirschkochsalami 300g Stück **1,99**

3 = 5,00 kg 5,56



Hin & Weg

Veranstaltungen in und um Göttingen

SONDERVERÖFFENTLICHUNG

Flic Flac lädt ein

Verlosung: Zehn Freikarten für das 12. Festival der Artisten

KASSEL. Vom 21. Dezember bis zum 9. Januar lädt der Zirkus Flic Flac nach Kassel auf den Friedrichsplatz zum „Festival der Artisten“ ein. In einmaligen Acts werden die Teilnehmer zum zwölften Festival in Kassel um die Gunst der Besucher-Jury werben, um einen der drei Preise zu gewinnen. Tickets gibt es unter www.flicflac.de/kassel, an der Tickethotline 0800/060606 11 (kostenfrei) oder vor Ort ab dem 20. Dezember an der Flic Flac Kasse. Unsere Leser können fünfmal zwei Karten für die 16-Uhr-Vorstellung am Montag, 2. Januar gewinnen!

Mit dabei sind beim 12. Festival der Artisten:

- Erasmus Stein ist nicht nur als der „Kugelblitz der Zauberei“ bekannt, sondern auch aus TV-Formaten wie „NightWash“ oder dem „Quatsch Comedy Club“.
- Die Silver Stones aus der Ukraine haben unter anderem die

Bronzemedaille auf dem legendären Zirkusfestival in Monte Carlo gewonnen. Sie verzaubern durch ihre kraftvolle, technisch überaus anspruchsvolle Darbietung an den Strapatzen.

- Anatoli Akerman gehört zu den feinsinnigsten Clowns weltweit. Neun Jahre lang wirkte er beim „Cirque du Soleil“ mit.
- Tyron & Michael Laner werfen mit scharfen Messern und geschlossenen Augen, haben bei jedem Wurf das Leben ihres Bruders in der Hand.
- Fabrizio Rosselli hat einen natürlichen Hang zum Possenreißer. Seine Performance verbindet die Kunst des Clowns mit der Manipulation von Objekten.
- MonsterTramp setzen die Gesetze der Schwerkraft außer Kraft und werden leicht wie eine Feder auf ihrem winkelförmigen Megatrampolin bei der „menschlichen Jonglage“.
- Daniel Golla ist Modellflug-artist. Loopings, Pirouetten, seitwärts und rücklings steuert

er sein Leichtmodellflugzeug präzise und mit Spezialeffekten gespickt über die Köpfe des staunenden Publikums hinweg.

- Stillstand kennen die Artisten vom Wheel Of Death nicht. Die Schwerkraft verliert an Bedeutung, wenn die Kolumbianer ihr Todesrad in Bewegung setzen. Immer an der Grenze des Möglichen springen sie leichtfüßig auf und in dem Stahlkoloss. Adrenalin pur.
- Jump 'n' Roll sind Schleuderbrett-Artisten, die ihre Kunst in schwindelerregender Höhe zeigen und zu den besten ihres Fachs gehören.
- Flavio und Ruben Da Silva interpretieren als Dias Brothers die traditionelle Circuskunst neu. Frech und fröhlich wirbelt Unterermann Flavio seinen Bruder Ruben mit den Füßen durch die Luft. Eine rasante Sprungkombination jagt die andere.
- Bei Hochseil ist der Name Programm: Sieben Männer und ein fünf Millimeter dünnes Stahlseil in elf Metern Höhe. Absolutes Highlight ist die dreistöckige Menschenpyramide. Nichts für schwache Nerven!
- Double Pole zeigen, wohn Polendance führen kann, wenn man ihn artistisch in neue Dimensionen führt: Sprünge, Laufen und Fallen, ohne auf dem Boden aufzuschlagen. Und dies alles in einer extremen Geschwindigkeit.

VERLOSUNG

Wer das alles am 2. Januar gratis erleben möchte, schreibt eine Mail mit dem Betreff „Flic Flac“ an gewinnen@extratip-goettingen.de. Wer nicht mailen möchte, kann auch eine Postkarte mit diesem Stichwort an den Extra TIP, Wiesenstraße 1 in 37073 Göttingen schreiben. In beiden Fällen gilt: Einsendeschluss ist am kommenden Dienstag, der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

STAR

Modellflugartist Daniel Golla.

Foto: Flic Flac



Rotierende Künstler

Vorverkauf für die 16. Komische Nacht ist gestartet

GÖTTINGEN. Fans der Komischen Nacht dürfen sich schon mal freuen – und vielleicht auch schon ihre Tickets sichern. Am Mittwoch, 12. April, werden in verschiedenen Locations im Stadtgebiet wieder die Lachmuskeln trainiert.

Der Comedy-Marathon feiert 2023 15-jähriges Jubiläum. Das Veranstaltungsformat, bei dem die Comedy-Stars durch verschiedene Locations rotieren, bietet über 200 Künstlern

regelmäßig eine Bühne. Die auf-tretenden Künstler sind bekannt durch TV-Auftritte im Quatsch Comedy Club, bei Nightwash – und ihren Live-Auftritten bei der Komischen Nacht.

In jeder Location treten an einem Abend bis zu fünf Comedians jeweils etwa 20 Minuten lang auf. Die Gäste müssen dabei nicht von Lokal zu Lokal wandern, sie sitzen in ihrem Lieblingslokal, und die Künstler ziehen von Club zu Club. Karten für dieses Comedy-Highlight

gibt es ab sofort in den beteiligten Lokalen und im Internet unter www.komische-nacht.de. Die Veranstaltung beginnt um 19.30 Uhr, der Einlass erfolgt je nach Lokal ab etwa 18 Uhr. Die Künstler für die 16. Komische Nacht Göttingen treten in folgenden Spielorten auf: Apex, Bar Celona, La Locanda DUE, Musa, Nörgelbuff und Studio Klawunn. Die teilnehmenden Comedians werden in Kürze bekannt gegeben.

STAR

Foto: Steffi Behrmann



Foto: Paul Hüttemann

Open Air

Konzert auf dem Kasseler Friedrichsplatz am 11. Juni

KASSEL. Auf dem Friedrichsplatz in Kassel geht es im Sommer ordentlich rund. Gerade erst hat Sting angekündigt, hier zu spielen (und schon 10.000 der 12.000 Tickets verkauft), da folgt die nächste Top-Künstlerin, die hier ein Open Air geben wird: Sarah Connor. In diesem Jahr war sie mit „Herz

Kraft Werke“ auf Tour und im kommenden Jahr gibt es eine Zugabe. Am 11. Juni können die Fans Sarah Connor live in Kassel erleben. Die Tickets sind seit dieser Woche bei allen bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich – auch unter www.gt-tickets.de und in der Göttinger Tourist-Info.

STAR

Weihnachts-Stimmung

Konzert der „Camerata Medica“ am Sonntag zugunsten des Hospiz an der Lutter

GÖTTINGEN. Die Camerata Medica gibt am Sonntag um 14 Uhr ein Benefizkonzert zugunsten des Hospiz an der Lutter in der Aula am Waldweg. Das Sinfonieorchester der medizinischen Fakultät Göttingen spielt unter der Leitung von Jonas Kruse Werke von Bach, Bizet, Mendelssohn-Bartholdy und Andersson und wird seine Zuhörer zum vierten Advent damit in Weihnachts-Stimmung versetzen. Der Eintritt ist frei, es wird um Spenden für das Hospiz gebeten.

Organisiert hat das Konzert die Koordinatorin des Orchesters, Susanne Fischer. Die Ärztin unterstützt das Hospiz an der Lut-



Die Camerata Medica gibt ein Benefizkonzert fürs Hospiz an der Lutter.

Foto: privat

ter seit vielen Jahren, sie gehört auch dem Hospiz-Vorstand an. Die Camerata Medica ist ein Or-

chester, in dem fast ausnahmslos Amateurmusiker spielen, die Medizin oder Zahnmedizin

studieren oder in den verschiedensten medizinischen Berufen tätig sind.

STAR

Musiktheater für Kinder

Gastspiel des Theaters Lupe am Sonntag im Kino Lumière

GÖTTINGEN. Das Musiktheater Lupe ist am Sonntag um 11 Uhr zu Gast im Lumière mit dem Figurentheater-Stück „Als Herr Petersil mit einem Flügel das Fliegen probierte“ (im Alter ab fünf Jahren). Begleitet wird das Stück durch Musik aus Edvard Griegs „Peer Gynt Suite“. Seit Jahren übt Herr Petersil auf seinem Flügel. Als er wieder einmal fleißig die Tasten bearbeitet, klettert ein Elf aus seinem Instrument: So etwas soll Musik sein?! Wie der kleine Elf Herr Petersil in die Welt der Elfen, Kobolde und Zwerge lockt, ihm die nordischen Seen, Berge und Wälder zeigt und so gemeinsam



Foto: Musiktheater Lupe

mit ihm auf dem verzauberten Flügel die wahre Musik ent-

deckt, erzählt diese beflügelnde Geschichte.

Please Please me

Beatles-Musical gastiert in der Region

KASSEL. Das Erfolgs-Musical „Please Please me“ erzählt die Geschichte der Beatles, angefangen vom Star-Club bis hin zum Weltruhm.

1960 schlossen sich die vier jungen Männer namens John, Paul, George und Ringo zu der Band „The Beatles“ zusammen. Es folgte ein Jahrzehnt, in dem die sogenannten „Fab Four“ Musikgeschichte schrieben und Hits für die Ewigkeit hinterlie-

ben. 1963 erschien mit „Please Please Me“ das erste Album, und bis heute sorgt ihre Musik weltweit für Euphorie. Die Musical-Biographie „All you need is love!“ begeisterte bereits ein Millionenpublikum und nun kommt pünktlich zum 60-jährigen Jubiläum des Premieren-Albums „Please Please me“ auf die Bühne.

In Kassel gastiert die Show am Freitag, 13. Januar '23, um 20 Uhr



Foto: Hundertmark

in der Stadthalle. Tickets gibt es auf www.beatles-musical.com und an den bekannten Vorverkaufsstellen, in Göttingen unter

anderem in der Tourist-Info am Gänseliesel, in Duderstadt in der Geschäftsstelle des Eichsfelder Tageblatts.

STAR



Jetzt kostenlos Ihren persönlichen Schnupperkurs sichern!

Schritt für Schritt ins Internet

Unsere Trainer helfen Ihnen dabei und zeigen Ihnen kostenlos die Möglichkeiten eines Tablets.

- Für Aufgeschlossene, die sich weiterbilden möchten
- Wir nehmen uns für Sie in **persönlichen Einzelterminen** die Zeit, all Ihre Fragen zu beantworten
- Probieren Sie vor Ort unsere Tablets aus mit der Option, ein **Rundum-Sorglos-Paket** zu erwerben

Jetzt anmelden unter der Telefonnummer: **0551 / 901-365** von Mo-Fr von 9-14 Uhr oder unter gturl.de/schulungen

GT ET Schulungen

Hin & Weg



SONDERVERÖFFENTLICHUNG

Veranstaltungen in und um Göttingen

Tipps & Termine vom 17. bis 24. Dezember

Samstag, 17.12.

Kino

Lumière: 15.00 Morgen, Findus, wird's was geben, 17.30 After-sun (OmU)
Méliès: 17.30 Grump (OmU), 20.00 An einem schönen Morgen

Theater/Literatur/Kabarett

15.00 Stadthalle Osterode: Die Schneekönigin (Familienmusical)
16.00 Theater der Nacht, Northeim: Der Teufel mit den drei goldenen Haaren (ab 6)
18.00 DT: All das Schöne
19.45 DT: Cabaret
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Bestseller von Karsten Dusse)
20.00 Lumière: Weihnachten nach Wunsch – Freestyle-Comedy zum Fest mit der Comedy Company

20.15 ThOP: Fröhliche Feindnachten (Gastspiel)
20.15 Apex: HG Butzko „ach ja“ (Kabarett)

Live-Musik/Party

11.00 Mein Lieblingsplatz, Northeim: Anna Lena Riedel (Indie-Akustik-Pop)
12.00 Clavier-Salon: Musik zum Mittag, 30 Minuten lang
15.30 Apex: New Orleans Syn-copators – „Lazy Saturday Afternoon“
19.30 Herberhausen, Studio Klauwunn: „Even Santa gets the Blues...“ **FÄLLT AUS!** Tickets behalten ihre Gültigkeit für 2023.

19.45 Clavier-Salon: Klavierabend mit Gerrit Zitterbart, Beethovens Tauftag
20.30 Nörgelbuff: Frau Pauli und Max Remmert (Singer/Songwriter)
21.00 Musa: Umse – Guck ma einer an (Hip Hop)
22.00 Exil: Best 80s
22.00 Savoy: Ladie's Night
23.00 EinsB: One Direction Party mit DJ Elenca

23.00 Freihafen: Urban Legends
Kinder
11.00 Stadtbibliothek: Weihnachtliches Bilderbuchkino

Sonstiges
10.00-18.00 PS-Speicher, Einbeck: Haupt und Sonderausstellung geöffnet
11.30 ab Tourist-Info: Rund ums Gänseliesel (Stadtführung)
14.00 und 16.00 ab Tourist Info: Gang durch Göttingens Unterwelt (Stadtführung durch historische Keller und Gewölbe)

Sonntag, 18.12.
Kino
Lumière: 15.00 Morgen, Findus, wird's was geben, 20.00 After-sun
Méliès: 17.30 An einem schönen Morgen, 20.00 Grump (OmU)

Live-Musik
14.00 Aula am Waldweg: Camerata Medica, Benefizkonzert. Werke von Bach, Bizet, Mendelssohn-Bartholdy und Andersson
15.00 Weihnachtstreff Duderstadt: Popchor Offbeat (15.00), Lights of Gospel (16.00), Road Jack (17.30)



„Grump“ läuft im Kino Méliès. Grump ist ein grantiger alter Mann Mitte 70. Seine Grundstimmung: notorisch schlecht. Die Tage verbringt er mit der Suche nach Dingen, über die er sich ärgern kann. Seit Grumps Frau an Alzheimer starb, findet er alles sinnlos. Grump wollte Schluss machen, doch die ungewollte Schwangerschaft seiner Enkelin haucht ihm wieder Lebensmut ein. Jetzt ist er auf der Suche nach einem roten 72er-Ford Escort und für den muss er nach Hamburg – wohin vor Jahrzehnten sein Bruder Tarmo zog, ohne ein Wort zum Abschied! Skurril, witzig und ganz dicht am wahren Leben. Foto: 2022 Solar/ATF/CCE Christine Schroeder

17.00 Clavier Salon: „Weihnachtsgebäck“, Satire und Musik mit Klaus Pawlowski und Gerrit Zitterbart
17.00 St. Johannis: Weihnachtsoratorium mit der Göttinger Stadtkantorei, dem Göttinger Barockorchester und dem Kinder- und Jugendchor der Stadtkantorei
17.00 S-Arena: Göttinger Symphonie Orchester, Der Nussknacker (musikalische Lesung mit Ballett für die ganze Familie)
19.00 Stadthalle Northeim: A Musical Christmas (Musical-Hits und Weihnachtslieder)
19.00 St. Cosmas und Damian, Bilshausen: Benefizkonzert des Männergesangsvereins Concordia Bilshausen
20.00 Lokhalle: Max Raabe & Palast Orchester – Guten Tag, liebes Glück (ausverkauft, evtl. Tickets an der Abendkasse)

Theater/Poetry
15.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
15.00 JT: Die drei ??? Kids – Der singende Geist (ab 6), ausverkauft – Restkarten evtl. noch an der Abendkasse
16.00 Theater der Nacht, Northeim: Der Teufel mit den drei goldenen Haaren (ab 6)
17.00 Apex: Eine Weihnachtsgeschichte (Theatergruppe stille hunde)

Kino
Lumière: 17.15 Weißes Rauschen (OmU), 20.00 After-sun (OmU)
Méliès: 17.30 An einem schönen Morgen, 20.00 Grump (OmU)

Theater
9.00 und 11.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
19.45 DT: Jeeps (Komödie)
20.15 Bistro Cichon im Kino Méliès: Baron Münchhausen bittet zu Tisch (JT), mit Götz Lautenbach

Theater/Impro
16.00 Eichsfelder Kulturhaus Heiligenstadt: Tarzan – Das Musical (ausverkauft, evtl. Karten an der Tageskasse)
19.45 DT: Alles Lüge und immer wieder wächst das Gras (musikalischer Abend zur deutschen Wiedervereinigung)

20.00 ThOP: Ho Ho Ho, die improvisierte Weihnachtsshow (Improsant / kl. Foto)
20.15 Apex: Eine Weihnachtsgeschichte (Theatergruppe stille hunde)

Sonstiges
16.00-18.00 Ruz Reinhausen: Kartoffelverkauf

Donnerstag, 22.12.
Kino
Lumière: 18.00 EO (OmU), 20.00 Rheingold
Méliès: 17.30 Einfach mal was Schönes, 20.00 Emily
Ab heute neu in der Movietown Duderstadt: Der gestiefelte Kater – der letzte Wunsch, I wanna dance with somebody, Oskars Kleid

Live-Musik/Party
18.30 Weihnachtstreff Duderstadt: New Voices
19.45 Clavier-Salon: Klavierabend mit Yuewen Yu, Musik von Debussy
21.00 Youtube: Offene Bühne von Kreuzberg on Kultour online

Theater
19.45 DT: Cabaret
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)
20.15 Apex: Bernd Giesecking, „Ab dafür! – Der satirische Jahresrückblick“ (ausverkauft)

Sonstiges
16.00 Stadtbibliothek Duderstadt: Weihnachtliche Vorlesestunde
19.00 Emmaus-Kapelle Duderstadt: Advents-Impuls, Thema: Der Heilige Johannes

Freitag, 23.12.
Kino
Lumière: 17.15 Rheingold, 20.00 EO (OmU)
Méliès: 17.15 Emily, 20.00 Einfach mal was Schönes
Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi: „Vom Himmel hoch, da komm' ich her“ mit Stefan Kordes, anschließend Weihnachtsliedersingen (18.45)
20.00 Musa: Rock gegen Rheuma
23.00 Savoy: Homecoming Party

Theater
18.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)

Samstag, 24.12.
Kirche
St. Johannis Göttingen: 16.00 Christvesper für Familien mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper mit Mitgliedern der Göttinger Stadtkantorei.
St. Jacobi Göttingen: 16.00 Christvesper mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper, 23.00 Christnacht mit Prädikant Dr. Munsonius
St. Nikolai Göttingen: 18.00 Heiligabend, „Ehre und Friede?“ mit Prof. Wilk

Mittwoch im ThOP: die Theatergruppe Improsant lädt ein zu „Ho Ho Ho“. Foto: Improsant

11.00-16.00 Geomuseum Goldschmidtstraße: geöffnet
11.00-16.00 Archäologisches Institut, Nikolausberger Weg 15: geöffnet
18.00 ab Tourist Info: Göttingen zur Weihnachtszeit (Stadtführung)

Ausflug
11.00-17.00 Dransfeld, Hoher Hagen: Gaußturn-Kiosk geöffnet mit Glühwein, Kinderpunsch, Heißer Schokolade,...

10.00-18.00 PS-Speicher, Einbeck: Haupt und Sonderausstellung geöffnet

Mittwoch, 21.12.
Kino
Lumière: 17.30 After-sun (OmU), 20.00 Weißes Rauschen (OmU)
Méliès: 17.30 Grump (OmU), 20.00 Kurzfilmtag – Do you have the Shine?
Rathausaal Uslar: 14.30 Kurzfilmtag „Ich sehe was, was Du nicht siehst“

Live-Musik/Party
16.00 Weihnachtstreff Duderstadt: Chor der Janosz Korczak Schule
19.30 Aula der Universität: Weihnachtskonzert der Camerata Medica. Werke von Bach, Bizet, Mendelssohn-Bartholdy und Andersson
20.00 Nörgelbuff: Salsa- und Latin-Party mit DJ Quito

Freitag, 23.12.
Kino
Lumière: 17.15 Rheingold, 20.00 EO (OmU)
Méliès: 17.15 Emily, 20.00 Einfach mal was Schönes
Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi: „Vom Himmel hoch, da komm' ich her“ mit Stefan Kordes, anschließend Weihnachtsliedersingen (18.45)
20.00 Musa: Rock gegen Rheuma
23.00 Savoy: Homecoming Party

Theater
18.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)

Samstag, 24.12.
Kirche
St. Johannis Göttingen: 16.00 Christvesper für Familien mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper mit Mitgliedern der Göttinger Stadtkantorei.
St. Jacobi Göttingen: 16.00 Christvesper mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper, 23.00 Christnacht mit Prädikant Dr. Munsonius
St. Nikolai Göttingen: 18.00 Heiligabend, „Ehre und Friede?“ mit Prof. Wilk

Mittwoch im ThOP: die Theatergruppe Improsant lädt ein zu „Ho Ho Ho“. Foto: Improsant

Donnerstag, 22.12.
Kino
Lumière: 18.00 EO (OmU), 20.00 Rheingold
Méliès: 17.30 Einfach mal was Schönes, 20.00 Emily
Ab heute neu in der Movietown Duderstadt: Der gestiefelte Kater – der letzte Wunsch, I wanna dance with somebody, Oskars Kleid

Live-Musik/Party
18.30 Weihnachtstreff Duderstadt: New Voices
19.45 Clavier-Salon: Klavierabend mit Yuewen Yu, Musik von Debussy
21.00 Youtube: Offene Bühne von Kreuzberg on Kultour online

Theater
19.45 DT: Cabaret
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)
20.15 Apex: Bernd Giesecking, „Ab dafür! – Der satirische Jahresrückblick“ (ausverkauft)

Sonstiges
16.00 Stadtbibliothek Duderstadt: Weihnachtliche Vorlesestunde
19.00 Emmaus-Kapelle Duderstadt: Advents-Impuls, Thema: Der Heilige Johannes

Freitag, 23.12.
Kino
Lumière: 17.15 Rheingold, 20.00 EO (OmU)
Méliès: 17.15 Emily, 20.00 Einfach mal was Schönes
Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi: „Vom Himmel hoch, da komm' ich her“ mit Stefan Kordes, anschließend Weihnachtsliedersingen (18.45)
20.00 Musa: Rock gegen Rheuma
23.00 Savoy: Homecoming Party

Theater
18.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)

Samstag, 24.12.
Kirche
St. Johannis Göttingen: 16.00 Christvesper für Familien mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper mit Mitgliedern der Göttinger Stadtkantorei.
St. Jacobi Göttingen: 16.00 Christvesper mit Krippenspiel, 18.00 Christvesper, 23.00 Christnacht mit Prädikant Dr. Munsonius
St. Nikolai Göttingen: 18.00 Heiligabend, „Ehre und Friede?“ mit Prof. Wilk

Mittwoch im ThOP: die Theatergruppe Improsant lädt ein zu „Ho Ho Ho“. Foto: Improsant

Donnerstag, 22.12.
Kino
Lumière: 18.00 EO (OmU), 20.00 Rheingold
Méliès: 17.30 Einfach mal was Schönes, 20.00 Emily
Ab heute neu in der Movietown Duderstadt: Der gestiefelte Kater – der letzte Wunsch, I wanna dance with somebody, Oskars Kleid

Live-Musik/Party
18.30 Weihnachtstreff Duderstadt: New Voices
19.45 Clavier-Salon: Klavierabend mit Yuewen Yu, Musik von Debussy
21.00 Youtube: Offene Bühne von Kreuzberg on Kultour online

Theater
19.45 DT: Cabaret
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)
20.15 Apex: Bernd Giesecking, „Ab dafür! – Der satirische Jahresrückblick“ (ausverkauft)

Sonstiges
16.00 Stadtbibliothek Duderstadt: Weihnachtliche Vorlesestunde
19.00 Emmaus-Kapelle Duderstadt: Advents-Impuls, Thema: Der Heilige Johannes

Freitag, 23.12.
Kino
Lumière: 17.15 Rheingold, 20.00 EO (OmU)
Méliès: 17.15 Emily, 20.00 Einfach mal was Schönes
Live-Musik/Party
18.00 St. Jacobi: „Vom Himmel hoch, da komm' ich her“ mit Stefan Kordes, anschließend Weihnachtsliedersingen (18.45)
20.00 Musa: Rock gegen Rheuma
23.00 Savoy: Homecoming Party

Theater
18.00 DT: Ronja Räubertochter (ab 6)
20.00 JT: Achtsam morden (Krimikomödie nach dem Roman von Karsten Dusse)

Olaf Schubert & seine Freunde
Fr. 13. Januar 2023
Lokhalle Göttingen

Die Feisten
So. 12. März 2023
Lokhalle Göttingen

Ralf Schmitz
Mi. 15. März 2023
Lokhalle Göttingen

Tickets & Infos
030-755 492 560
www.d2mberlin.de
www.eventim.de
sowie bei allen guten VVK-Stellen

Termine melden
per Mail an:
redaktion@extratip-goettingen.de

all you need is love!
Das Beatles-Musical
www.beatles-musical.com

13.1.23 KASSEL // Stadthalle

Die NACHT der MUSICALS
FROZEN - PHANTOM DER OPER
TANZ DER VAMPIRE - CATS - MAMMA MIA
SISTER ACT - GREASE - ELISABETH u.v.m.

6.3.23 KASSEL // Stadthalle

SIMPLY THE BEST
DIE TINA TURNER STORY
www.tina-turner-story.com

5.4.23 KASSEL // Stadthalle
TICKETS & INFOS:
WWW.COFO.DE

WIR SIND DABEI
GT
ET
BAUMPATENSCHAFT

Für jedes abgeschlossene Abo pflanzen wir gemeinsam mit Ihnen einen Baum im Göttinger Stadtwald.

Gemeinsam für einen nachhaltigen Klimaschutz. Werden Sie Baumpate!



Sichern Sie sich jetzt unsere Digitalabos zum Sonderpreis:

Jahresabo GT/ET+ Alle Nachrichten aus Göttingen, Duderstadt und Ihrer Region online lesen. jährlich 44,99 Euro statt 89,99 Euro*	Digitalabo Online-Nachrichten mit GT/ET+ und das E-Paper bereits am Vorabend lesen. monatlich 27,23 Euro statt 38,90 Euro*
---	---

Wenn Sie das Abo abschließen möchten, kontaktieren Sie gerne Nicole Grossheim unter n.grossheim@Goettinger-Tageblatt.de oder **0551/901-259**



Hohe Nebenkostenabrechnung - was tun?

Was umgangssprachlich als Nebenkostenabrechnung bezeichnet wird, ist juristisch die Betriebskostenabrechnung. Grundsätzlich richtet sich diese nach dem Mietvertrag. Der Gesetzgeber hat allerdings festgelegt, welche Positionen Vermieter zulässigerweise auf den Mieter umgelegt dürfen. Dies ergibt sich aus der Betriebskostenverordnung, kurz BetrKV. Die Umlage erfolgt nach sogenannten Verteilerschlüsseln. Dabei kann die Umlage nach Anzahl der Personen im Haushalt oder nach der Quadratmeterzahl erfolgen. Dieser ist der zumeist verwendete Verteilerschlüssel und findet auch im Zweifel, das heißt soweit keine Regelung im Mietvertrag getroffen wurde, Anwendung. Verbrauchersabhängige Betriebskosten erfassen die als „Kornkosten“ bezeichneten Kosten, mithin Heiz- und Warmwasserkosten. Dahingehend müssen mindestens 50 Prozent, maximal 70 Prozent nach Verbrauch abgerechnet werden. Dies richtet sich nach den Kriterien des Hauses im Einzelfall, wie Baujahr oder Isolation. Die entsprechenden Messgeräte sind vom Vermieter einzurichten.



Charlotte Gräf, Rechtsanwältin in der Kanzlei Menge Noack Rechtsanwälte mit den Schwerpunkten Miet- und Wohnungseigentumsrecht sowie Insolvenzrecht.

Fotos: privat/BilderBox

WELCHE KOSTEN SIND UMLAGEFÄHIG?

- öffentliche Lasten
- Wasserversorgung
- Entwässerung
- Heizung
- Warmwasser
- Verbundene Versorgung Heizung/Warmwasser
- Aufzug

- Straßenreinigung und Müllbeseitigung
- Gebäudereinigung und Ungezieferbekämpfung
- Gartenpflege
- Beleuchtung
- Schornsteinfeger
- Versicherungen
- Hauswart
- Antennenanlage und Kabelanschluss
- Einrichtungen für Wäschepflege
- Sonstige Betriebskosten

Nicht umgelegt werden können insbesondere Verwaltungskosten und oder Instandhaltungskosten. Auch einmalige Kosten sind nicht umlagefähig. Sollten Sie diese auf Ihrer Abrechnung wiederfinden, so sollten Sie anwaltlichen Rat einholen.

Ist aber eine Inklusivmiete oder eine Pauschale für die Nebenkosten vereinbart, so können weitere Betriebskosten nicht abgerechnet werden.

WICHTIG IST:

Die Betriebskostenabrechnung muss dem Mieter binnen zwölf Monaten nach dem Abrechnungszeitraum zugehen.

Dabei wird der Abrechnungszeitraum im Mietvertrag festgelegt. Zumeist richtet sich der Abrechnungszeitraum nach dem Kalenderjahr. Nach Ablauf der zwölf Monate können Nachzahlungen nicht mehr erhoben werden. Die Zugangsfrist gilt jedoch nicht für gewerbliche Mietverhältnisse.

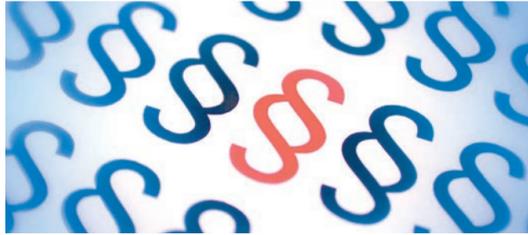
Soweit die Betriebskostenabrechnung eine Nachzahlung für den Mieter ausweist, muss dieser grundsätzlich binnen 30 Tagen zahlen. Abweichende Individualvereinbarungen zwischen Mieter und Vermieter sind zulässig.

Für den Mieter ist die Widerspruchsfrist von zwölf Monaten zu beachten. Binnen dieser hat der Mieter das Recht,

der Nebenkostenabrechnung zu widersprechen und auf Richtigkeit zu überprüfen. Dabei hat der Mieter ebenfalls das Recht, Belege vom Vermieter anzufordern.

Die Einsicht hat grundsätzlich am Sitz des Vermieters beziehungsweise gegebenenfalls der Hausverwaltung stattzufinden. Falls dies dem Mieter unzumutbar ist, ist eine Zusendung von Kopien der Belege gegen entsprechendes Entgelt möglich. Sofern die Nachzahlung in der Prüfzeit entrichtet wird, ist dies grundsätzlich nur unter Vorbehalt zu erfolgen.

Wenn Sie Zweifel an der Richtigkeit Ihrer Betriebskostenabrechnung haben, sollten Sie rechtlichen Rat aufsuchen.



Für (fast) alles, was Recht ist.



Unsere Mitarbeiterin **Alba Windolph** **Master Sc. (Zivilrecht)** **Universität Tirana** ist jetzt zugelassen als **Rechtsanwältin** in Albanien und Mitglied der Rechtsanwaltskammer Tirana. Sie betreut Mandate im Wirtschaftsrecht und Ausländerrecht in und aus Albanien



Menge Noack

Rechtsanwälte Fachanwälte Notar

Robert-Koch-Straße 2
Telefon 0551-54713-0
info@menge-noack.de

D-37075 Göttingen
Fax 0551-484143
www.menge-noack.de

Fahrgastverband fordert angesichts der vielen Ausfälle einen Notfahrplan

GÖTTINGEN. Der Fahrgastverband „Pro Bahn“ Südniedersachsen hat die Göttinger Verkehrsbetriebe (GöVB) aufgefordert, „wieder einen verlässlichen Busverkehr sicherzustellen“.

„Die erneuten kurzfristigen Ausfälle auf mehreren Linien sind ein Armutszuignis für ein seit mehreren Jahren ungelöstes Problem“, kritisiert der Regionalvorsitzende Gerd Aschoff.

Das größte Versäumnis sieht der Fahrgastverband in der „anhaltenden Blockade eines Notfahrplans, mit dem für einige Wochen der auf Kante genähte Betrieb stabilisierbar wäre“.

Aschoff: „Zahlreiche Verkehrsbetriebe müssen wegen der Personalprobleme Notfahrpläne aufstellen. Aber sie bieten damit ihren Fahrgästen die notwendige Verlässlichkeit für Fahrten zur Arbeit, zur Schule oder zu Veranstaltungen. Aus

dem Fahrgastbeirat der Stadt wissen wir, dass sich die GöVB intern mit dem Gedanken tragen, den geforderten Notfahrplan einzurichten, man scheue aber offenbar das Eingeständnis einer Betriebsreduzierung, die das Gegenteil einer Verkehrswende darstellt.“ Es müsse jetzt ein Sonderfahrplan her, auf den sich die Fahrgäste verlassen können. Ein solcher Fahrplan sei auch im Interesse der Fahrerinnen und Fahrer. **STAR**

Zwölf Monate voller Bienen

Drei Geschwister aus Moringen verkaufen ihren **KALENDER** auch in Göttingen

REGION. Bienen stehen bei vielen Menschen hoch im Kurs als Lieblingstier. Drei Schüler aus Moringen haben bereits zum zweiten Mal einen außergewöhnlichen Kalender rund um die fleißigen Honigproduzentinnen vorgelegt.

Die Geschwister Sophie (12), Christoph (15) und Philip (17) bekamen vor fünf Jahren von ihrem Vater einen Bienenstock geschenkt, woraus mittlerweile vier Völker geworden sind. Beim Imkern während des ersten Lockdowns entstand die Idee, aus den Fotos, die die drei von ihren Bienen gemacht haben, einen Kalender zu erstellen. Das kam so gut an, dass es den Bienenkalender aus Moringen auch in diesem Jahr gibt. „Wir wollten einen Kalender machen, der etwas besonderes ist und der Natur – besonders den Bienen und Insekten – etwas zurückgibt. Außerdem hatten wir Spaß am Fotografieren“, berichten die drei. Der Kalender unterstützt die Initiative „Blühende-Landschaft“, die Blumenwiesen anlegt und pflegt. Die Besonderheit in diesem Jahr: Der Bienenbaum (auch Honigsche genannt) im Garten hat endlich geblüht und Bienen in großen Mengen angelockt. Davon gibt es ein Foto auf dem Kalenderblatt im Januar. Und: „Die Brunnenkresse, die wir in einem kleinem Teich gepflanzt haben, war für die Bienen während der trockenen Sommermonate eine zuverlässige Wasserquelle.“ Auch das wurde natürlich mit einem Kalenderfoto festgehalten (siehe rechts).



Philip, Sophie und Christoph haben ihre Bienen in sehr ansehnlichen Fotos festgehalten und einen Kalender daraus gemacht, der im Göttinger Buchhandel angeboten wird. Foto: privat



Neben den Honigsammlerinnen gibt es auch Wasserträgerinnen, dies sind die ältesten Bienen im Volk. Täglich braucht ein Volk 180 ml Wasser – im Monat 5,4 Liter.

Kaufen kann man den Bienen-Kalender in Göttingen bei Thalia in der Weender Straße, bei Hugendubel in der Weender

Landstraße, in der Buchhandlung Eulenspiegel in der Prinzenstraße und bei Calvör in der Judenstraße. Übrigens: Der Ka-

lender ist nicht wie viele andere in Plastik verpackt, sondern in einem umweltfreundlichen Papierumschlag. **STAR**



Tageblatt-Update

Ihr Newsletter für Göttingen und die Region



Täglich um 6 Uhr
in Ihrem
E-Mail-Postfach.



Goettinger-Tageblatt.de/Newsletter

Göttinger Tageblatt Göttinger Tageblatt



Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland

Grüne Hausnummern für drei energetisch sanierte Gebäude der Städtischen Wohnungsbau

GÖTTINGEN. Mit der Auszeichnung „Grüne Hausnummer“ macht die Stadt Göttingen auf vorbildliche und besonders energieeffiziente Sanierungen und Neubauten aufmerksam. Nun werden zum ersten Mal „Grüne Hausnummern“ an Gebäude der städtischen Wohnungsbau vergeben. Die drei Wohnhäuser, die aufgrund ihrer besonders ener-

gieeffizienten Sanierung ausgezeichnet werden, stehen im Wilamowitzweg in der Oststadt. Sie erhalten jeweils eine Plakette – die Grüne Hausnummer – die neben der eigenen Hausnummer angebracht wird. „Die energetische Sanierung von Bestandsgebäuden kann einen großen Beitrag beim Klimaschutz leisten“, betont Dinah Epperlein, die das Referat für

Nachhaltige Stadtentwicklung leitet. Das gelte insbesondere, wenn man dabei über die gesetzlichen Mindestanforderungen hinausgehe. Seit rund 60 Jahren versorgt die Städtische Wohnungsbau Göttingen den Göttinger Wohnungsmarkt mit bezahlbaren Wohnungen. Stetig werden die Wohngebäude, die etwa 4.700 Wohnungen bieten, saniert.

Dabei wird insbesondere auf die Energieeffizienz geachtet. „Bei allen Gebäuden wurden die Fenster und die Außentüren erneuert und alle Wohnungen wurden mit einer Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung ausgestattet“, erklärt Claudia Leuner-Haverich, Geschäftsführerin der Städtischen Wohnungsbau GmbH. **PDG/STAR**